



Miłośnicy własnych nagrań magnetofonowych mają od dłuższego czasu trudności z nabyciem taśmy. Wkrótce jednak nastąpią zmiany na lepsze. W Gorzowskich Zakładach Włókien Sztucznych już od IV kwartału ubiegłego roku rozpoczęto na skalę przemysłową produkcję polskiej taśmy. W tym roku zakłady w Gorzowie wyprodukują 50 milionów metrów bieżących, co pozwoli na pokrycie w 50 proc. zapotrzebowania krajowego rynku. W planach perspektywnych przewiduje się dalszą rozbudowę działu produkującego taśmę magnetofonową tak by w 1970 r. osiągnąć ilość rzędu 350 mln metrów. Na zdjęciu: Władysław Olender obsługujący maszynę do krojenia taśmy magnetofonowej.

CAF — fot. Matuszewski

Do Transportowców i Drogowców okręgu krakowskiego

Komitet Wojewódzki PZPR w Krakowie przesyła gorące, proletariackie pozdrowienia wszystkim transportowcom i drogowcom ziem krakowskiej w dniu Waszego dorocznego święta — czytamy w odezwie podpisananej przez I sekretarza KW Lucjana Motykę.

Przypominając znaczenie transportu kołowego i dróg dla naszej gospodarki, odezwa stwierdza, że transportowcy i drogowcy okręgu krakowskiego polepszają jakość usług i wyników ekonomicznych. Wyrazem tego są podjęte zobowiązania dla uczczenia „DNIA TRANSPORTOWCA I DROGOWCA”, XX-lecia Polski Ludowej i IV-go Zjazdu PZPR — na sumę 7,5 mln zł.

W dniu Waszego święta — czytamy w zakończeniu odezwy — przyjmijcie Towarzy-sze serdeczne podziękowania za Wasz ofiarny trud, oraz serdeczne życzenia dalszych sukcesów w pracy zawodowej, szczęścia i powodzenia w Waszym życiu osobistym i Waszych rodzin.

»Fox« żąda odszkodowania od Liz Taylor i R. Burtona

NOWY JORK.

Wytwórnia „Twentieth Century Fox” wytoczyła procesy Elizabeth Taylor i Richardowi Burtonowi, od których domaga się odszkodowania 50 milionów dolarów. Wytwórnia uważa, że „prowadzenie się, i zachowanie” obojga aktorów w czasie kręcenia „Kleopatry” wybitnie zmniejszyły walory komercyjne filmu.

„Fox” domaga się od aktorki 20 milionów dolarów zarzucając jej, że w czasie produkcji „Kleopatry” nie stawiała się regularnie do studia, nie przybywała punktualnie na zdjęcia, nie wypełniała swych obowiązków z należytą starannością i uwagą, a w końcu przychodziła do pracy w stanie, który wykonywanie tych obowiązków w ogóle uniemożliwiał.

Marina Vlady urodziła trzeciego syna

PARYŻ

Francuska aktorka filmowa Marina Vlady urodziła 23 bm. trzeciego syna.

Mężem aktorki jest lotnik Jean-Claude Brouillet. Jej poprzednim mężem był znany filmowiec francuski, Robert Hossein.

Bieżąca rozbudowa Huty im. Lenina już zapłacona

Rozbudowa Huty im. Lenina interesuje wszystkich. I podkrakowskich rolników, pracodawców, i mieszkańców Krakowa przeobrażającego się dzięki sąsiedztwu metalurgicznego kolosa i wszystkich statystycznych Polaków, którzy współuczestniczyli w wydanych dotąd 17 mld zł na jego budowę.

Porecja cyfr przekonuje wszystkich, że Huta im. Lenina przestała już być tylko jedną z największych pozycji w narodowym budżecie wydatków: Od 1956 roku kombinat osiągnął pełny cykl hutniczej produkcji — począwszy od wyrobu koksu, a na różnych wyrobach walcowanych skończywszy. W rok później Huta wypracowała już pierwszy zysk, rozpoczęła spłatę zaciągniętego na jej budowę długu. W roku 1959 suma zysku (wraz z odpisami amortyzacyjnymi) przekracza już sumy wydatkowane na bieżącą rozbudowę.

12,5 mld złotych zysku (łącznie z odpisami amortyzacyjnymi) wypracował dotąd kombinat. A więc niedaleki jest już moment, kiedy Huta im. Lenina całkowicie spłaci koszty swej budowy. Udział kombinatu w ogólnokrajowej produkcji koksu, surowki, stali i wyrobów walcowanych stanowi już 22,3—37,5 proc. Huta im. Lenina produkuje niemal 2-krotnie więcej stali, niż 15 przedwojennych polskich hut w 1938 roku (ich produkcja nie przekroczyła 1,5 mln ton stali rocznie).

W swej 10-letniej historii Huta im. Lenina wyprodukowała już 83.211 tys. ton różnorodnych wyrobów hutniczych i półfabrykatów. Wartość osiągniętej w tym okresie produkcji towarowej przekroczyła 50 mld złotych, a plan na bieżący rok zakłada uzyskanie produkcji towarowej o wartości ponad 11,5 mld złotych. W I kwartale br. wartość miesięcznej produkcji towarowej przekroczyła po raz pierwszy miliard złotych. Z każdym dniem rośnie zysk; średni dzienny zysk wypracowywany przez załogę kombinatu w 1963 roku przekracza 5,5 mln złotych.

W 1956 roku poszły w świat pierwsze wyroby ze znakiem „HL”. Wówczas jeszcze wartość eksportowanych przez krakowski kombinat wyrobów nie przekraczała 0,5 mld złotych, a w 1963 roku osiągnęła 3.363 mln złotych. Wyeksportowane dotąd wyroby produkcji Huty im. Lenina przedstawiają wartość ponad 14 mld złotych. Huta jest eksporterem przede wszystkim blach gorąco walcowanych, blach zimno walcowanych, blach ocynkowanych, rur, profili drobnych.

Na liście klientów kombinatu znajduje się 35 krajów ze wszystkich kontynentów z wyjątkiem Australii. (n)

Symulował chorobę aby dostać się do prez. de Gaulle'a

PARYŻ

Pewien dziennikarz, którego nazwiska nie podano, symulował przed kilku dniami atak wyrostka robaczkowego, próbując w ten sposób dostać się do prezydenta de Gaulle'a, który przebywał w szpitalu w Cochin, gdzie przebywał prezydent de Gaulle po niedawnej operacji.

Oszustwo szybko wykryto i pomysłowy dziennikarz musiał opuścić szpital.

Źródła szpitalne podają, że prezydent de Gaulle był bardzo ubawiony, gdy powiadomiono go o tym incydencie.

W uroczystości wzięli udział przedstawiciele 115 krajów ambasadorowie i posłowie.

Przybyli też wybitni ludzie pióra i teatru z całego świata. Otwarcia wystawy szekspirowskiej, dokonał w imieniu królowej Elżbiety, jej małżonek książę Edynburga, Filip. Następnie cały orszak udał się do domu, w którym urodził się Szekspir; w miejscowym kościele, gdzie spoczywają prochy poety, złożono wieniec.

MOSKWA

W Teatrze Wielkim w Moskwie odbyła się 23 bm. uroczysta akademii inaugurująca obchody Roku Szekspirowskiego w ZSRR.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

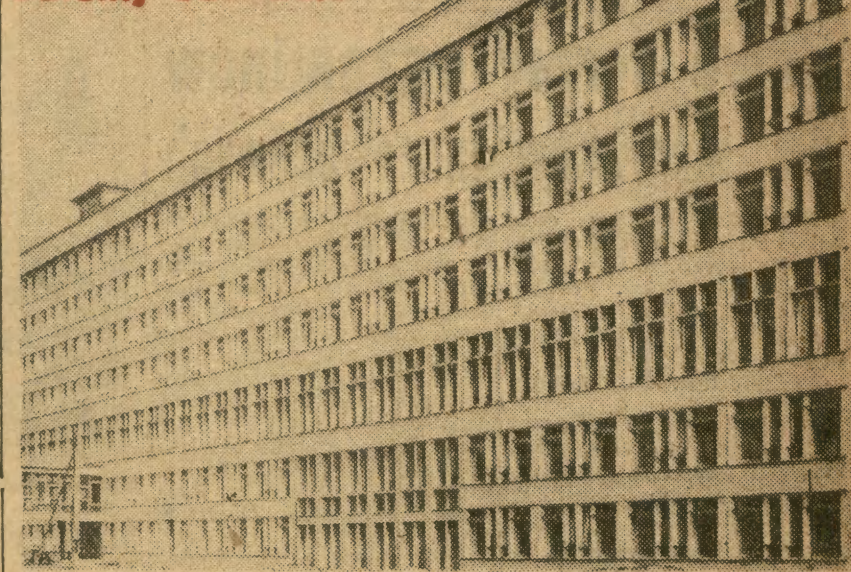
Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Na sali obecni byli członkowie kierownictwa partii i rządu z N. Chruszczowem.

Obiekty 600-lasla



Nawet „od podwórka” Wyższa Szkoła Rolnicza — najokazalsza inwestycja jubileuszowa Uniwersytetu Jagiellońskiego — wygląda imponująco.

Fot. J. Lewicki

Ze świata

BRYTYJSKI PROJEKT
UTWORZENIA
POWIETRZNYCH SIŁ
JĄDROWYCH NATO

22 bm. w Izbie Gmin, brytyjski minister obrony Thorncroft ponownie zapewnił, że W. Brytania nie podjęła żadnych formalnych zobowiązań wobec amerykańskiego planu utworzenia nuklearnej floty nawodnej NATO z mieszczącymi załogami. Na forum stałej rady NATO w Paryżu toczy się dyskusja nad brytyjską propozycją utworzenia powietrznych sił jądrowych NATO.

BEN BELLA UDAJE SIĘ
Z WIZYTĄ DO ZSRR

Według algierskich kół do-brze poinformowanych, prezydent Ben Bella opuści 25 bm. Algier, udając się z oficjalną wizytą do ZSRR.

UNIA

TANGANIKA — ZANZIBAR

Prezydent Tanganiki Nyerere i prezydent Zanzibaru Karume podpisali porozumienie o utworzeniu unii obu krajów, które stanowić mają jedno państwo suwerenne.

Układ ten podlega ratyfikacji przez parlamenty obu krajów.

PRZEDŁUŻENIE
POROZUMIENIA
O WYMIANIE HANDLOWEJ
ZSRR — W. BRYTANIA

Radziecko-brytyjski protokół o przedłużeniu porozumienia o wymianie handlowej (z 1959 r.) — na okres dalszych 5 lat, podpisali 23 bm. w Londynie ministrowie: Patoliczew i Heath.

Prom Warna-Odessa?

200 wagonów kolejowych ma na raz zabierać wielki prom, na projektowanej linii promowej przez Morze Czarne, między Warną a Odessą.

Nie ma złej drogi...

Nie ma złej drogi dla „Stara 66”, terenowej wersji tak popularnej u nas rodziny ciężarówek „Star”. To prawdziwy przyjaciel geologów, meliorantów, leśników, budowniczych obiektów oddalonych od dobrych dróg.

O zaletach z samochodu przekonać się można podczas próby na

torze przeszkód. Doświadczeni kierowcy wyprawiają tam cuda, przy których pasażer czuje się jak w samolocie dokonującym akrobacji. Bo oto horyzont ucieka pod stopy, a wóz posłusznie wspina się pod górę, pokonując na I biegu wraz z ładunkiem, 33-procentowe wzniesienie. Nie zatrzyma go piasek, błoto, głęboki śnieg czy bezdroża.

Kilka danych technicznych: ładowność 4 tony, ciężar własny 5,7 t, 6-cylindrowy silnik benzynowy o mocy 105 KM zapewnia maksymalną szybkość do 73 km/g. Przekładnia 5-biegowa z napędem na wszystkie 3 osie. W wersji tropikalnej silnik wyposażony jest dodatkowo w chłodnicę oleju.

W każdych warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

W każdym warunkach terenowych i klimatycznych dla „Stara 66” nie ma złych dróg...

echo KRAKOWA

Rok XIX PISMO POPOŁUDNIOWE Nr 97 (5833)

Kraków, piątek 24, sobota 25 kwietnia 1964 r.

Wielka narada aktywu gospodarczego w KC PZPR

Inwestycje przemysłu maszynowego i wielkiej chemii — najważniejsze

Dzisiaj rozpoczęła się w KC PZPR narada aktywu partyjno-gospodarczego poświęcona omówieniu głównych problemów inwestycji przemysłowych w świetle tez przedzjazdowych. W naradzie biorą udział: I sekretarz KC PZPR W. GOMULKA, premier J. CYRANKIEWICZ, członkowie Biura Politycznego KC — S. Jędrzejowski i M. Spychalski. Naradę zagaik wicepremier J. Tokarski, po czym rozpoczęła się dyskusja.

Rozdany uczestnikom narady referat omawia działalność inwestycyjną w XX-leciu PRL. W okresie tym na inwestycje przeznaczono olbrzymią kwotę 1.176 mld zł.

Ogółem do końca 1963 r. wybudowano ponad 500 zakładów przemysłowych, a 700 istniejących zmodernizowano i rozbudowano. Głównie dzięki inwestycjom możliwe było uzyskanie 9-krotnego wzrostu produkcji przemysłowej.

Jednakże w działalności inwestycyjnej ostatnich lat miało również miejsce wiele istotnych niedociągnięć, które spowodowały opóźnienia w oddawaniu obiektów do użytku, wzrost kosztów budowy itd.

INWESTYCJE
PRZEMYSŁOWE
W 1964—65 R.

W przemyśle i budownictwie nakłady inwestycyjne na lata 1964—65 wynoszą ogółem ok. 116 mld zł, zaś w dziale transportu i łączności — 26,8 mld zł. W okresie tym kontynuowana będzie m. in. budowa 49 inwestycji priorytetowych. Do eksploatacji przekazanych zostanie ponad 100 obiektów.

Wśród budów przemysłowych największe znaczenie mieć będą inwestycje przemysłu maszynowego i chemicznego, stwarzające warunki i gwarantujące środki dla szybkiego rozwoju i intensyfikacji rolnictwa oraz wydatnego wzrostu eksportu.

INWESTYCJE
W LATACH 1966—70

Zgodnie z uchwałami XV Plenum KC PZPR, na inwestycje w przyszłej 5-lacie planuje się wydatkowanie 830—840 mld zł, czyli o 36—38 proc. więcej niż w latach 1961—65. Szczególnie duży wzrost nakładów przewidziany jest na rozwój wspomnianych już przemysłów: chemicznego i maszynowego.

Drugi podstawowy kierunek działalności inwestycyjnej — to aktywizacja gałęzi przemysłowych związanych z handlem zagranicznym.

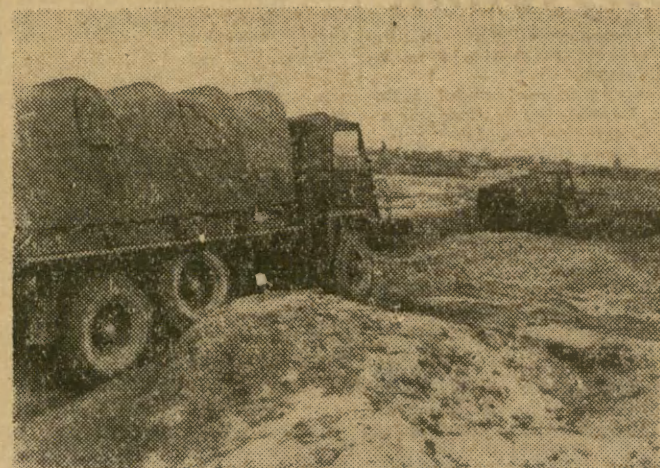
Krótko...

W USA WYSTRZELONO 23 BM. TAJNEGO SATELITĘ. Ziemi. Posiada on aparaturę do fotografowania obiektów wojskowych na powierzchni Ziemi.

GROŹNY POŻAR WYBUCHŁ. 23 BM. w zakładach chemicznych w Ostrawie (CSRS). Straty osoby zostały ranne. Straty materialne ocenia się na 1 mln koron.

TRZĘSIENIE ZIEMI W ŚRODKOWEJ JUGOSŁAWII, 13 kwietnia br., wyrządziło szkody materialne oceniane na sumę 11.736 mln dinarów. Trzęsienie zniszczyło doszczętnie 104 oraz uszkodziło 604 budynki publiczne. W gruzach legło 1.268 budynków prywatnych, a 8.268 zostało poważnie uszkodzonych.

...z dalekopisn



Napęd na wszystkie trzy osie ułatwia pokonywanie wszelkich nierówności terenu. (T. Radecki Fot. — AR)

300 tysięcy osób zdobywa co roku prawo jazdy

Nowe formy egzaminów dla kierowców niezawodowych

Przeciętnie w ciągu roku szkolę się w naszym kraju ok. 300 tys. niezawodowych kierowców — III kat. Problem programu i metod tego szkolenia wciąż jest jednak przedmiotem kontrowersji.

Co więc się robi, aby ulepszyć szkolenie?

Jak wyjaśnia Departament Komunikacji Drogowej Min.

Min. A. Rapacki

zaproszony do Szwecji

Komunikat o rozmowach polsko-szwedzkich

23 bm. opuścił Polskę minister spraw zagranicznych Szwecji T. Nilsson.

W wyniku rozmów ministrów spraw zagranicznych Polski i Szwecji — A. Rapackiego i T. Nilssona — ustalono wspólny komunikat.

Stwierdza on m. in., iż istnieją duże możliwości zacieśnienia współpracy między Polską i Szwecją, szczególnie w dziedzinie handlowej, kulturalnej i naukowo-technicznej oraz że różnice w ustrojach politycznych i społecznych obu krajów nie stoją na przeszkodzie takiej współpracy.

Ministrowie wymienili poglądy w szczególności w sprawie istniejących planów, mających na celu zapobieżenie dalszemu rozprzestrzenianiu broni jądrowych. W związku z tym, specjalną uwagę poświęcono szwedzkiemu „Planowi Undena”, dotyczącemu utworzenia stref bezatomowych, jak również polskiemu planowi, a zwłaszcza „Planowi Gomulki” o zamrożeniu broni jądrowych w środkowej Europie.

Szwedzki minister spraw zagr. zaprosił polskiego ministra spraw zagranicznych do złożenia oficjalnej wizyty w Szwecji. Min. Rapacki przyjął zaproszenie z pełnym zadowoleniem.

294 aresztowanych podczas demonstracji antyrasistowskiej w Nowym Jorku

NOWY JORK

5 sądów dzielnicowych w Nowym Jorku zaczęło już w środę wieczór rozpatrywać sprawy demonstrantów antyrasistowskich, zatrzymanych w czasie uroczystości otwarcia nowojorskiej wystawy światowej. Policjanci aresztowali o- gółem 294 osoby.

WASZYNGTON

Departament sprawiedliwości USA postanowił wdrożyć dochodzenie w sprawie zachowania się policji nowojorskiej wobec uczestników demonstracji w Nowym Jorku.

Do departamentu wpłynęło wiele skarg, podkreślających brutalność stróżów porządku publicznego.

W przekładzie polskim książka zwi- e się TRATTORIA NA ULICY SKRYBÓW, ale THE CRIME OF GIOVANNI VENTURI — tytuł pierwotny — znacznie lepiej odpowiada treści, gdzie skryba odgrywa co najwyżej trzeciorzęd- ną rolę autora, treści poświęconej całkowicie dziełom wystę- ku pana Venturi. Mniejsza zresztą o tytuł; jeśli w ogóle zajmujemy się nim, jeśli przywiązujemy jak- kąż wagę do jego brzmienia, to nie dlatego, że pomyślnie Tadeusza Everta jest gorszy niż pomyślnie Howarda Shawa, tylko dlatego, że zbyt niewinny. Zbrodnia widocz- na już na okładce ostrzegłaby mo- że nasze dorastające działy przed zgubnym wpływem tej powieści, rodzice karłowali by ją tajemnie, w półmroku nocnych lampek, wy- chowawcy wiedzieliby, że konflikt- skując wyciągnięta spod szkolnej ławki, trzeba koniecznie wczuć opiekę domową dla udzielenia po- uczeń oraz groźnych ostrzeżeń. TRATTORIA nasuwa myśli o ma- karonie z sosem pomidorowym i

Komunikacji, pierwszą „re- wolucją” w tym zakresie by- ła gruntowna zmiana progra- mów szkolenia. Wzrosła liczb- a godzin wykładowych po- święconych przepisom ruchu drogowego z 30 do 36, nauce jazdy z 8 do 12 i technice pro- wadzenia samochodu z 6 do 16 godzin.

Specjalny program zawiera szczegółowe wytyczne dla ko- misji egzaminacyjnych. Pro- gram ten właśnie wchodzi w życie.

Jeśli chodzi o niezawodo- wych kierowców, to główny nacisk egzaminu — podobnie jak programy szkolenia — położony został na umiejęt- ności prowadzenia pojazdu i znajomości przepisów ruchu drogowego.

Zakres pytań egzaminacyj- nych ze znajomości budowy i obsługi pojazdu, ogranicza się tylko do najniezbędniej- szych wiadomości potrzebnych do bezpiecznego prowadzenia samochodu czy motocykla.

G. Trajkow przewodniczącym Prez. Zgromadzenia Narodowego Bułgarii

SOFIA

Na VI sesji Zgromadzenia Narodowego Bułgarii, 23 bm. przewodniczącym Prezydium Zgromadzenia Narodowego wybrany został jednomyślnie Georgi Trajkow — pierwszy z-ca przewodniczącego Rady Ministrów i sekretarz Bułgar- skiego Ludowego Związku Chłopskiego.

Pogrzeb Dymitra Ganewa

W stolicy Bułgarii odbył się 23 bm. uroczysty pogrzeb członka Biura Politycznego KC BPK i przewodniczącego Prezydium Zgromadzenia Na- rodowego LRB — Dymitra Ganewa.

Trumnę wynieśli z gmachu Zgromadzenia i sekretarz KC BPK — Todor Ziwkow i prze- wodniczący Prezydium Rady Naj- wyższej ZSRR — L. Breżniew wraz z członkami Biura Politycz- nego KC BPK. Za trumną po- stępowała rodzina zmarłego, prze- wodniczący delegacji państwo- wych m. in. przewodniczący dele- gacji PRL — E. Ochab.

Na placu przed Mauzoleum Georgi Dymitrowa, odbył się wiec- załobny.

Kronika wypadków

U zbiegu ul. Baszowej i Długiej została potrącona przez tramwaj jadącą na motocyklu 26-letnia Krystyna Rzepka, (zam. ul. Zielona 19). Pogotowie Ratun- kowe przewiozło ją na oddział chirurgii urazowej.

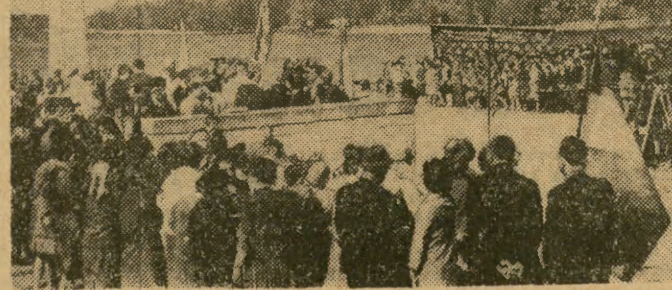
UWAGA: PZU przypomina, że osoby ubezpieczone, uposażone, względnie poszkodowane, winny zgłosić wypadek, celem otrzyma- nia odszkodowania. Zgłoszenia przyjmują i informacji udzielają w Krakowie Inspektorat Miejski, 1 Maja 3 oraz Inspektoraty Po- wiatowe PZU w każdym mieście powiatowym (K-874).

Co czytać?

Występny czytelnik

wycieczkach Orbisu. TRATTORIA usypia czujność, nie daje odczuć miazmatów. TRATTORIA zapo- wiada sielankę lub rzecz o wstręt- nym trucielu. Jak wiadomo, rze- czy o wstrętnych trucielach nie gorszą nikogo — zbrodnia zjednu- je sobie zwolenników, gdy ma kształt bohatera albo przemyś- nie zabawy. Odrzuca poprzestaje- na samej sobie i złych snach, nie budząc chęci naśladowania.

A tymczasem książeczka Shawa uroczą jest, śmieszna, jady swe sący i zaszczepia w sposób nie- odparcie miło pogodny. A tym- czasem, kto raz czytał zacznie hi- storie pana Venturi, ten jest po- drości skazany na różne skłonno- ści oraz poglądy naganne. Ten mimowiednie wpada w cały lan- cuch siel chytze po drodze roz- stawionych i zanim się obejrzy już



Międzynarodowa nagroda dla polskiej płyty

Jeszcze jednym sukcesem naszej muzyki, na miarę świat- ową, stało się uzyskanie I nagrody przez polską płytę na międzynarodowym konkursie na nagrania dzieł najwybit- niejszych żyjących kompozy- torów.

Konkurs ten ogłosił w ub. r. amerykański międzynarodowy fundusz muzyczny im. S. Kuse- wickiego. Celem konkursu jest utrwalenie dorobku największych współczesnych twórców.

To poważne wyróżnienie przyniosło sukces nie tylko „Polskim Nagraniom”, ale i Witoldowi Lutosławskiemu, twórcy nagranych na tej płycie przez orkiestrę kameralną PR i TV pod kierunkiem Jana Krenza i kompozytora — „3 poematów Henri Michaux”.

Płyta ta pochodzi z „kroniki dźwiękowej” ostatniej „Warszaw- skiej Jesieni”. Międzynarodowe jury wyróżniło polską płytę spo- ród 82 „kandydatów”. W myśl regulaminu, nagrodzona płyta bę- dzie rozpowszechniana przez róż- ne radiofonie i wydawnictwa.

Wiosna na polach

Bieżący tydzień upływa pod znakiem spiętrzenia prac polo- wych. Wprawdzie wiosenne orki i siewy rozpoczęli rolnicy w nie- których powiatach już po 10 kwietnia, ale cięższe gleby mu- sią czekać na bardziej sprzyja- jącą pogodę. Wg meldunków na- desłanych do Wydz. Rolnictwa WRN zasiano już ok. 30 proc. owsa, 40 proc. pszenicy jarej i 20 proc. jęczmienia. O ile będzie- szcowa pogoda się utrzyma do końca tygodnia — siewy powinny zostać zakończone.

Niepomyślnym objawem jest jednak zbyt małe zainteresowa- nie rolników jakością wysiewa- nego ziarna. Na 1498 ton ziarna przeznaczonego do reprodukcji i planowych odnowień, rolnicy wy- kupili zaledwie 972 tony. Oznacza to, że w dużej mierze wy- siewają ziarno z własnych zeszło- rocznych plonów. Jest to bardzo źle pojęta oszczędność kosztów, gdyż ziarno kwalifikowanego wy- siewa się znacznie mniej, a plon uzyskuje wyższy.

W jeszcze większym stopniu do- tyczy to sadzenia ziemniacz- nych, gdyż w naszym wojewód- stwie ziemniaki wyradzają się niesłychanie szybko. Wprawdzie na odbiór sadzenia ziemniaków pozostało jeszcze trochę czasu, ale też roz- prowadzono zaledwie 283 tony z 13 tys. ton przeznaczonych do tego celu.

Tegoroczna zima była łaskawa dla oziminy. Zaledwie niewielkie ilości zasiewów przemarzły. (hs)

W XIX rocznicę wyzwolenia ko- bieckiego obozu koncentracyjnego w Ravensbrück odbyła się na terenie obozu wielka międzyna- rodowa manifestacja dla uczcze- nia pamięci 92 tysięcy zamordo- wanych kobiet i dzieci z 23 kraj- ów Europy. Na manifestację przybyły delegacje z 15 krajów Europy i dziesiątki tysięcy oby- wateli NRD. Na zdjęciu: fra- gment manifestacji. (CAF)

Z kraju

EGZAMIN DOJRZAŁOŚCI

Egzaminy dojrzałości w szko- łach średnich rozpoczyna się 19 maja. Przewiduje się, że licea ogólnokształcące ukończą w bież. roku ponad 62,5 tys. absol- wentów (o 19 tys. więcej, niż w 1963 r.). Technika zawodo- wa dla niepracujących oraz licea pedagogiczne opuści ok. 48 tys. młodzieży (ok. 10 tys. więcej, niż w 1963 r.). Ok. 28,5 tys. osób ukończy technika dla pracujących.

EKSPORT I IMPORT
POLSKO-KONGIJSKI

23 bm. podpisano w Warsza- wie umowę handlową między Polską a Republiką Kongo (Leopoldville). Eksport z Pol- ski: maszyny i urządzenia bu- dowlane, drogowe, rolnicze (w tym traktory) obrabiarki i na- rzędzia, sprzęt medyczny, oraz różnego rodzaju wyroby kon- sumpcyjno-przemysłowe (m. in. tkaniny). Z Konga (Leopoldvil- le) sprowadzać będziemy arty- kuły rolnospożywcze (m. in. arachidy, olej palmowy), rudę metali (m. in. cynku).

IDA KAMIŃSKA
W FILMIE CSRS

Znana aktorka, dyrektor Państwowego Teatru Żydow- skiego w Warszawie Ida Ka- mińska wystąpi w filmie cze- chosłowackim pt. „Sklepik na Corso”.

Wyrok: 12 lat więzienia

Spółeczne pieniądze zniknęły z biurka skarbnika

Wczoraj przed Sądem Woje- wódzkim w Krakowie ogło- szony został wyrok w sprawie HELENY SŁYSZ, skarbnika kasy zapomogowo-pożyczkowej przy Zarz. Kwateryunku PPBHL. W ciągu trzech lat oskarżona zagar- nięła na szkodę ZZ Prac. Budow- niactwa i Miat. Budowl. przeszło 194 tys. złotych.

Aby ukryć nadużycia, podrobiła 126 wniosków członków kasy, sfalszowała 629 asygnat i to tak

Ważna data w historii Sejmu PRL

Pierwszy polski Kodeks Cywilny

23 bm. po szerokiej dyskusji, w której zabierało głos 14 23 mówców, Sejm uchwalił Kodeks Cywilny i przepisy wprowadzające do Kodeksu wraz z poprawkami wniesio- nymi przez komisję wymiaru sprawiedliwości. Izba podjęła także uchwałę o zamknięciu VII sesji Sejmu z dniem 23 kwietnia 1964 r.

W dyskusji nad sprawo- zdaniem komisji wymiaru sprawiedliwości pierwszy przemawiał pos. St. Toma- szewski (PZPR). Zaznaczył on, że określając zgodność z kon- stytucją własność społeczną jako podstawę ustroju PRL, projekt zmierza do zapewnie- nia jej szczególnej ochrony prawnej.

Dużą uwagę — zaznaczył mów- ca — przywiązuje projekt do spraw własności osobistej. Odpo- wiedzialność cywilna, ma na celu umocnienie dyscypliny społecznej i państwowej, ochro- nę praworządności ludowej oraz rozwój zasad moralności socja- listycznej.

Pos. T. Rzeźniowiecki (ZSL) omówił niektóre postanowie- nia projektu dotyczące form wladania nieruchomościami rolnymi na wsi.

Pos. Z. Stypulkowska (SD) podobnie jak inni posłowie za- licza kodyfikację do istotnych osiągnięć systemu prawnego w 20 roku Polski Ludowej.

Obie ustawy — Kodeks Cy- wilny i przepisy wprowadza- jące do kodeksu — uchwalono jednomyślnie. Sejm przyjął również wniosek komisji wy- miaru sprawiedliwości w sprawie projektu rezolucji.

Następnie zabrał głos mar- szalek Cz. Wycech, który stwierdził m. in.: Sądze, że będą w zgodzie z opinią oby- wateli posłów, jeśli wyrażę członkom komisji kodyfika- cyjnej, wybitnym specjalistom nauki prawa, jak i wybitnym praktykom uznanie Sejmu za ich twórczy trud włożony w dotychczasowe prace kodyfi- kacyjne.

Prezydium Sejmu pragnie podkreślić znaczenie tej pierw-

REJS „MAJKA” DO TYŃCA

Już w najbliższą niedzielę 26 bm. Żegluga Krakowska odda- de do dyspozycji pasażerów nowo- czesny statek „MAJKA”. Na tra- sie do Tyńca będą więc odbywać rejsy dwa statki z przystani k. Wawelu co godzina od 10 do 17-ej. Rejs trwa 2,5 godz. Na statkach i przystani czynne są bufety.

(K-2780)

szej polskiej pełnej kodyfika- cji prawa cywilnego.

*

Dział I czyli Część Ogólna Ko- deksu Cywilnego mówi o osobach fizycznych i prawnych, o ich zdolności do prawnego działania. Z kolei idą wszystkie problemy własności, użytkowania, posada- nia, zastawu itd. W dziale III. — „Zobowiązania”, omówione są prawa i obowiązki dłużników i wierzycieli, zasady zawierania wszelkiego rodzaju umów — sprzedaży, zamiany, dostawy, kontraktacji, umowy o dzieło, najmu i dzierżawy, pożyczki, spółki, darowizny itd. Działem IV są „Spadki” tj. przepisy regu- lujące zasady dziedziczenia, wykonywania testamentów, odpo- wiedzialności za długi spadkowe itp.

W toku przygotowania Kodeksu włączono do niego całość przepi- sów dotyczących obrotu nieru- chomościami rolnymi i ustalają- cych warunki w jakich może się odbywać podział gospodarstw chłopskich.

Z Laosu

Generałowie żądają „koncesji” od Souvanna Phoumy

LONDYN

23 bm. przywódca zamachu stanu gen. Kouprasith Abhay odczytał komunikat „wydan- ny po obradach 20 prawicowych generałów laotańskich.

Generałowie zgadzają się na przywrócenie władzy rzą- du koalicyjnego z księciem Souvanna Phouma, jednakże żądają pewnych koncesji.

Postanowili oni, iż należy po- wołać zjednoczoną armię laotań- ską, która nie byłaby podporzą- dowana żadnemu stronnictwu po- litycznemu. Należy stworzyć sta- ly komitet obrony narodowej, który zajmowałby się wysuwa- niem kandydatów na stanowiska rządowe.

Dotychczas nie wiadomo, czy książę Souvanna Phouma zgodził się na żądanie generałów.

Korespondent „Prawdy” Szczedrow pisze, m. in., że la- otańscy generałowie czynią wszystko, aby drogą nacisku doprowadzić do usunięcia z koalicyjnego rządu przedsta- wicieli lewicy.

LONDYN

Agencja Reutersa podaje, że król Laosu, SAVANG VATTANA, potępił zamach dokonany przez prawnicową juntę wojskową jako sprzeczny z konstytucją i ponow- nie wyraził swe poparcie dla ko- alicyjnego rządu ks. Souvanna Phoumy.

Oszuści mieszkaniowi surowo ukarani

Przed Sądem Powiatowym w Bydgoszczy zakończył się proces przeciwko Stefanowi Łukomskie- mu i Jerzemu Stróńskiemu, któ- rzy zasiedli na ławie oskarżo- nych, pod zarzutem wyłudzenia poważnych kwot pieniężnych.

Łukomski przedstawiał się oso- bom poszukującym mieszkania, ja- ko były urzędnik i powołując się na dobre znajomości w kwat- erunku wyłudził od latwowier- nych sumę ok. 200 tys. zł. Stróń- ski natomiast, przedstawiał reflek- tantom swój własny pokój, któ- ry miał rzekomo odstąpić — wy- ludził w ten sposób sumę ok. 100 tys. zł.

Sąd wysymierzył Łukomskiemu karę 8 lat więzienia i 10 tys. zł grzywny, Stróńskiemu karę 4 lat grzywny i 10 tys. zł grzywny.

W uzasadnieniu wyroku, sąd podkreślił m. in. wysoką szko- dliwość społeczną czynów obu oskarżonych.

Czytelnik ulega karygodnemu zwątpieniu w przemysł gastrono- miczny. Przypomina sobie jakieś obrzydliwe garkuchnie, do któ- rych dziadek uczęszczał za sana- cji, wdycha do grzybków u Po- raju w Zakopanem. Odchyła się.

Wreszcie — dowcip z windą. Do- wcip z windą trafia na podany grunt, już wcześniej bowiem uczę- szano z nas przyjaciół pana Ven- tury i wrogów nowoczesnej gas- tronomii. Dowcip z windą uważa- my za znakomity, przez dalsze sto stronice po sztabacku zaciekamy kieliki, żeby złodzieja nie nakryła policja. Przy okazji nadzwyczaj pobłażliwie odnosimy się do spra- wy okradania grobowców etrus- kich. Wystyd powiedzieć.

Ale zabawa świetna. W sam raz na wiosnę, kiedyśmy wszyscy ta- cy jacy niepoważni.

ANNA TABESKA

Howard Shaw. Trattoria na uli- cy skrybów. Tłum. T. Evert. Czw- telnik 1964, cena 18 zł.

Opłotki Rzeczypospolitej

Zakliczyn - miasto kiedyś sławne...

Co można obejrzeć w rynku? Tym razem poczytać sobie można w oknach parterowych domków takie ogłoszenia: „Buraki pastewne i ziemniaki wczesne do sprzedania”. „Krowa na ocieleniu w tym miesiącu”. Chciałoby się zapytać: „no to co z tym”, ale rzecz się dzieje przecież w Zakliczynie, nie bardzo wielkim mieście. Jest tu i „Tania Jątka”, gdzie za drogie pieniądze sprzedaje się wołowinę, jest także sztyl zegarmistrza, a przed drzwiami do zakładu wielka sterta krowiego nawozu, bo przecież wiosna się właśnie zaczyna, również u zegarmistrzów.

Zakładów trumniarskich aż trzy:

— Mąż robi trumny, i owszem, ale tak poza tym to on jest rolnik — relacjonuje żona. — Nazywa się Kusiak, ja z domu też byłam Kusiak, a wszyscy świadkowie na chrzcinach też Kusiaki...

Rzecz bowiem, jak się rzekło, dzieje się w Zakliczynie. A Zakliczyn, miasto kiedyś sławne: jest nawet takie przysłowie, że „Spiesz się jak szewc z Zakliczyna”. Rzemieślników tu bowiem była cała masa, a przy tej konkurencji wędrowało się z towarami na targi. Tyle, że nie do Poznania, ale do Czehowa, Tuchowa, Ciekowic. Brali więc szewcy z Zakliczyna

Lubuskie Tow. Naukowe nawiązuje łączność z Krakowem

Powstało ostatnio w Zielonej Górze Lubuskie Towarzystwo Naukowe, korzystające dotychczas z oparcia o placówki naukowe poznańskie i wrocławskie przystępuje do nawiązania łączności z kilkoma krakowskimi instytutami naukowo-badawczymi. W pierwszym rzędzie brane są pod uwagę placówki działające w zakresie nauk pomocniczych historii oraz badania folkloru ludowego. (Tu)

Kartki z kalendarza

Nie tak kolorowo

107 mln zł na remonty kapitalne, które posiada w swym budżecie w roku bieżącym Miejskie Zjednoczenie Gospodarki Mieszkaniowej jest sumą pokaźną. Sporo budynków można odrestaurować i doprowadzić do porządku za te pieniądze, o ile oczywiście nie powtórzy się błędów z lat ubiegłych. Przypomnieć warto te najdroższe — kolorowe fasady. Bawili one oko przez kilka zaledwie tygodni, gdyż po pierwszych ulewach zmieniły kolor i teraz straszą o brzydliwym wyglądem. Tak jest w ul. Jaracza, gdzie modry kolor zlał się z żółtym, tak jest w szeregu innych ulic jak Filarecka i przyległe. Kolory ongiś żywe, wyblakły, porozlewały się tworząc plamy. Warto więc teraz przed sezonem zbadać, które farby okazały się w naszym klimacie najodporniejsze i zastosować je do odświeżania fasad.

Nie stać nas na ciągłe eksperymenty i na używanie się w bajecznych kolorach. Za te pieniądze zaoszczędzone na fasadach, które, gdy będą czyste, będą i tak przyjemne dla oka, można objąć planem remontowym więcej domów. A przecież ludzie na te remonty czekają żyjąc nieraz w bardzo ciężkich warunkach, przy popękanych rurach kanalizacyjnych i wadliwych przewodach kominowych i dziurawych dachach.

(ol)

nogi za pas, bo wiadomo, kto się pierwszy na targu zjawił, ten i możliwości zarobku miał większe.

Ale cóż u licha z tym Zakliczynie? Ani jednego sztylu zakładu szewskiego! Wreszcie — jest, spółdzielnia. Kierownik wcale nie tradycyjny zakliczyński szewc, przyjechał z jakiejś wioski i dzisiaj zawiaduje pokojem, w którym ostatnich 5 szewców stuka młotkami. Czasem ktoś przyniesie but do zelowania, czasem żeby mu przybić „kapki”, a czasem jakiś nietypowy obstatuje obuwie. Sto par butów miesięcznie — oto co zostało po świetnym ośrodku rzemieślniczym, wobec tysiąca par, jakie co miesiąc sprzedaje GS, obuwając zakliczyńian w buty z Chełmka i Nowego Targu. Zresztą — czy takie świetne były te tradycje?

— Kiedy w młodych latach terminowałem u majstra, to mnie uczył jak do napiętków wkładać korę świerkową, koniecznie zebraną w maju i wysuszoną — opowiada Józef Galas. — Nawet jak się komuś potem buty rozleciały to szukał wiatru w polu: za tydzień majster już urzędował na innym jarmarku...

Biedne było to rzemiosło zakliczyńskie, zrodzone z braku pracy w tym zakątku trzech powiatów. Daleko stąd do fabryk, a że łatwiej było jednak z butami powędrować na jarmarki niż ruszać do Ameryki czy Saksonii, więc też rzemieślnicy, jacy oni tam i byli, podorabiali się „pozyccji społecznej”.

— Ja jestem z gulonów, takich zasiedziały mieszczan miejscowych — powiada ekspedientka w sklepie... obuwniczym. — Nazywam się Stefania Sroka, ale trzeba zaznaczyć, że to nie Szczerkowie, bo to był właśnie ród gulonów. Mój ojciec, dziadek, brat — wszyscy byli rymarzami. A jakie piękne stroje tu guloni dawniej nosili! Miękkie buty z cholewami, na to wypuszczone spodnie, czamary...

Nie ma miejsca już dzisiaj na klepanie butów po chałupach. W GS-ie zakliczyński masarze obsługują maszyny wzdychające nad recepturami kielbas, przysyłanymi z centrali (nie takie się tu dawniej wędliny robiły!), a śliczne domki gulonów popadają w ruiny. Objęto je wprawdzie konserwacją, nic tu nie wolno zmienić, pełne wdzięku polskie dachy kryte gontem z długimi na kilka metrów rynnami wysuwającymi ponad chodnikami swoje długie łapy, czarują wprawdzie turystów — ale nikogo więcej. Państwo na konserwację tego wszystkiego nie ma, prywatnym właścicielom nie w smak mieszkać w ciemnych izdebkach, gdzie niczego tknąć nie wolno, bo jacyś tam panowie z miasta zachwycają się podłogami z bierwion, łączonych przed wiekami przy pomocy drewnianych kołków zamiast gwoździ... Budują więc mieszkańcy Zakliczyna swoje domy gdzieś na peryferiach, a stare podcienia coraz bliższe są ostatecznej katastrofy: w oknach deski, pod dachem opartym na słupach już pustka...

W tym miejscu należałoby zacząć utyskiwania, że piękne miasteczko podupadło, że tradycje zamierają:

— Zostaliśmy tu sami starzy, kulawi, trochę bab — powiada przewodniczący GRN. — Zupełnie nie ma młodzieży między 15 a 20 rokiem życia, wyjeżdżają albo do szkół albo do pracy...

Cóż jednak można przeciwstawić naturalnemu prawowi czasu? Nie potrzeba już tego, co Zakliczyn mógł dawniej ofiarować. Musiał więc podupść, wyludnić się, postarzeć. A upadek trwać będzie dopóty, dopóki nie znajdzie się inny cel w życiu tej miejsciny.

I już się chyba znalazł! W pierwszej chwili wydaje się dziwne, że utworzono tu za-

sadniczą szkołę mechaniczną, jeśli nie ma na miejscu żadnych takich zakładów. Ale jeśli dodać, że fachowcy z tej szkoły specjalizować się będą w usługach na rzecz wsi, w naprawie traktorów i maszyn, które teraz niszczej częściej w kółkach rolniczych, to widać jak rozsądne to posunięcie. A więc rzemiosło — po nowemu.

A może też turyści? Są zażytkowe podcienia, kościoły, jest lipa, co do której zdania są podzielone: jedni twierdzą, że Sobieski spędzał tam miłe chwile z Marysieńką, inni temu przeczą twierdząc, że Francuzka była na to za wygodna... W każdym razie i lipę obejrzeć można i w Dunajcu się wykapać. A zakliczyńianie już się na to cieszą, licząc na nową drogę Warszawa—Krynica. Przez Zakliczyn oczywiście.

TADEUSZ ROBAK

Na kółkach przez Gibraltar?

Gdy zdecydowano budowę tunelu pod La Manche ożyły i inne projekty wielkich przedsięwzięć inżynierskich tego typu. Jednym z nich jest — dyskutowane już od 35 lat — kołowe przejście przez Cieśninę Gibraltarską. Ma ona około 60 km długości, od 14 do 43 km szerokości i od 300 do 1100 m głębokości.

Pierwszym proponowanym rozwiązaniem byłaby budowa tunelu. Miałby on 32 km długości, jego największa głębokość wynosiłaby zaś 525 m pod poziomem morza.

Drugim możliwym rozwiązaniem jest budowa wiszącego

mostu kolejowo-drogowego.

Wobec wchodzących w grę znacznych głębokości trzeba by opracować specjalną technikę budowy tych filarów.

Trzecią i najbardziej realną propozycją byłaby budowa rury pływającej, stale zanurzonej na głębokości 15 do 20 m pod poziomem morza i zakończonych w dnie morskimi. Rozwiązanie takie pozwoliłoby przekroczyć Cieśninę w linii prostej i w najniższym miejscu. Rura miałaby 15 km długości łącznie z dojazdami podziemnymi.

Rura, wykonana z żelbetu, mieściłaby dwutorowy tor kolejowy i 2 jezdnie samochodowe o szerokości po 5,5 m. 75 odcinków rury byłoby zakotwiczonych w dnie morskim przy pomocy 4 kabli każdy.

Siła wyporu, działająca na zanurzoną w wodzie rurę byłaby tej wielkości, iż pływałaby ona wraz ze znajdującymi się w jej wnętrzu pociągami i samochodami. Kable utrzymałyby rurę na żądanej głębokości, uniemożliwiając jej wypłynięcie na powierzchnię morza. (WiT-AR)

Ostrożnie
— panie kierowco!

Żółte czapeczki dla pierwszoklasistów

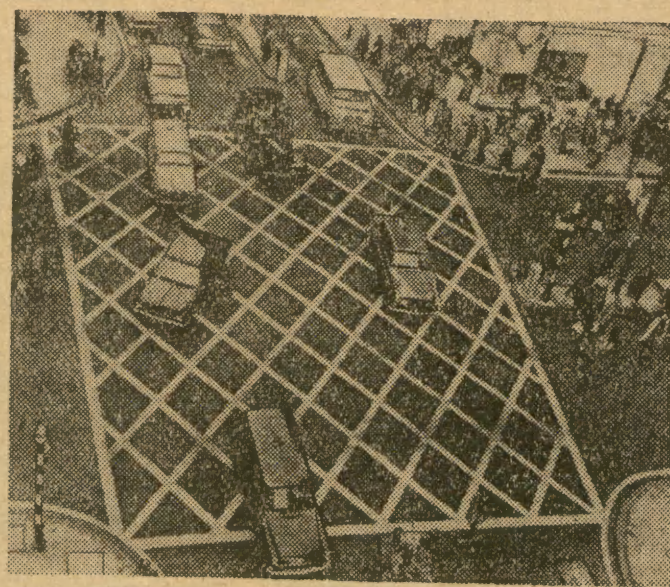
W szeregu miast Nadrenii — Westfalii, na razie w formie eksperymentu, wprowadzono dla pierwszoklasistów żółte czapeczki.

Ma to na celu uczynienie dzieci bardziej widocznymi dla kierowców pojazdów mechanicznych, zobowiązanych na widok żółtej czapeczki do maksymalnej ostrożności w jeździe.

Żółta czapeczka jest w tym wypadku nakazem: uważaj, masz do czynienia z dzieckiem, które dopiero co zaczęło oddalać się od domu rodzicielskiego. Jest więc ono jeszcze bardzo nieostrożne i nieobeznane z prawidłami ruchu drogowego.

Akcja ta uzasadniona jest alarmistycznym stwierdzeniem: spośród dzieci padających ofiarą wypadków ulicznych najliczniejszą grupę stanowią pierwszoklasiści: w ciągu ub. roku zginęło ich w NRF ponad 100.

Linie papilarne...? przekrój pnia drzewa...? kanały trygacyjne pola ryżowego...? Nie, to po prostu widownia stadionu sportowego. Fot. J. Lewicki



Zamiast zebry — krata. Na kilku skrzyżowaniach centralnych ulic Londynu wprowadzono nowy system regulacji ruchu. Pojazdy nie zatrzymują się tam wcale, tylko przejeżdżają przy odpowiednio zmniejszonej szybkości, przez co unikają zatorów na jezdni. Nowy system wprowadzono okresowo — tytułem próby. (db)

Antysejsmiczny hotel w Teheranie

W stolicy Iranu, Teheranie, wzniesiony został 15-piętrowy budynek hotelu o konstrukcji zapewniającej, zdaniem specjalistów, pełne bezpieczeństwo w przypadku trzęsienia ziemi. Właściwości te uzyskuje się przez zastosowanie w budowlę dwóch niezależnych szkieletów: stalowego i żelbetowego. Pierwszy z nich obciążony jest na wytrzymałość sił odchyłających, a drugi sił poziomych, występujących podczas trzęsienia ziemi.

Projekt opracowany został przez architektów irańskich i angielskich przy wykorzystaniu licznych doświadczeń zebranych przez komitet sejsmologiczny w Kalifornii.

Po katastrofie hotelu podczas tragicznego trzęsienia w Skopje teherański wieżowiec na pewno będzie miał powodzenie wśród turystów. Zyczymy Irańczykom, aby nie musiał zdawać egzaminu...

Rekordowa śruba

W największą na świecie śrubę okrętową wyposażono statek dunkski „Andorra” (12,5 tys. DWT), niedawno spuszczony na wodę w stoczni Nakskov. Inną ciekawostką techniczną tego statku stanowiła śruba manewrowa, zainstalowana na dziobie, pozwalająca na manewrowanie w porcie bez pomocy holowników.

Ledwo odłożyli karabin

W okresie pierwszego powojennego półroczu na 56.260 gospodarstwach osiedlono 200.400 żołnierzy wraz z rodzinami. Wojsko stworzyło jednocześnie 8 pułków rolno-gospodarczych. Jedną tylko dywizja rolnogospodarcza prowadziła 255 majątków o ogólnej powierzchni 111,3 tys. ha z inwentarzem żywym ponad 58 tys. sztuk bydła i trzody. Żołnierze zasiali tuż po zakończeniu wojny 45 tys. ha oziminy. Jeśli do tego dodamy, że zakładając placówki polskiej administracji, zaorując pola, żołnierze musieli usuwać miny i zasieki (przy czym zginęło 293 saperów, a 461 zostało rannych w

niespełna pół roku) — to otrzymamy pełny, choć tylko zarysowany obraz wysiłku żołnierza polskiego, który ledwo odłożył karabin — już ujął pług w swoje dłonie.

Szli więc nasi byli żołnierze — bohaterowie spod Lenino i Warszawy, Wału Pomorskiego i Kołobrzegu, Odry, Nysy i Berlina na wyzwolenie przez siebie tereny i murem stawali nad Odrą i Nysą. Szli pełni zapału do pracy, jak przed miesiącami — do walki. Rozstawiali się z czołgiem, armatą, karabinem i z miejsca chwytali za pług, bronę czy kosę. (s)

pocztynon
„Echa”

Mam 13 lat...

M. S. Mam 13 lat i interesuję mnie następujące rzeczy: 1. Co to jest cybernetyka? 2. Kto to był Helios? 3. Ilu mieszkańców przypada obecnie w naszym kraju na 1 lekarza? 4. Które miejsce zajmuje Kraków pod względem zaludnienia w skali krajowej?

Jeżeli w tym wieku interesuje Cię tyle rzeczy, to najlepiej od razu podamy Ci sposób na znalezienie odpowiedzi na wiele pytań: idź do najbliższej biblioteki i poproś bibliotekarkę o odpowiednią encyklopedię, albo jakieś inne tego typu wydawnictwo. Odpowiedzi na pytania 1. i 2. znajdziesz np. w „Małej Encyklopedii Powszechnej PWN” na str. 183 i 365, a na pytania 3. i 4. w „Małym Roczniku Statystycznym 1962 r.”, na str. 10—11 i 164.

Dyplom mistrzowski

J. B. W jaki sposób można uzyskać dyplom mistrza budowlanego?

Jak nas poinformował Z. O. Zw. Zaw. Pracowników Budownictwa i Przemysłu Materiałów Budowlanych, możliwości zdobycia takiego dyplomu są różnorodne. Można go zdobyć we własnym zakładzie pracy, ewentualnie w innym najbliższym, gdzie organizowane jest szkolenie. Można też uzyskać go w Zakładzie Doskonalenia Rzemiosła, w Technikum Budowlanym, przy którym istnieje Szkoła Mistrzów Budowlanych. (mar)

Usprawiedliwione

M. W. Czy zakład pracy ma prawo potrącać pracownikowi umysłowemu z urlopu wypoczynkowego wzgl. z zarobków dzień, w którym pracownik był wezwany do sądu w sprawie cywilnej?

Wezwanie do sądu — jeśli jest udokumentowane pisemnie — powinno być uznane za opuszczenie dnia (wzgl. godzin) pracy z ważnych przyczyn i jako takie usprawiedliwione przez kierownictwo zakładu pracy. Odcinanie dnia stażu wycieczkowego wzgl. potrącanie z uposażenia pracownika jest prawnie bezpodstawne. (JP)

Podział gruntów

S. S. Ojciec ma 5 ha ziemi w woj. krakowskim. Chce z tego sprzedać 2 ha. Czy da się to przeprowadzić?

Owszem, ale tylko w pewnych warunkach. Po pierwsze wtedy jeśli sprzedana część razem z gruntami nabywcy będzie miała co najmniej 3 ha. Po drugie wtedy, jeżeli nabywca ma już gospodarstwo rolne a nabywana część ma wejść w skład tego gospodarstwa i całe gospodarstwo nabywcy po kupnie będzie większe od dotychczasowego gospodarstwa sprzedawcy (w tym przypadku większe od 5 ha). (wił)

„Nebenklager”

„Czytelnik”. Kto reprezentuje Polskę na procesie katów z Oświęcimia we Frankfurcie nad Menem?

Red. Mieczysław Kieta, dziennikarz („Przekroju”) z Krakowa występuje na tym procesie jako tzw. polski „Nebenklager” czyli oskarżyciel poboczny. (Nb.: — termin polski nie oddaje wiernie funkcji „Nebenklagera” — nie istniejącego w polskiej procedurze sądowej). (mar)

Oleje do motoroweru

A. S. Jakże oleje stosuje się do motoroweru „Komar” i w jakich proporcjach?

Jak nas poinformowała autoryzowana przez TOS Okręgu Krak. Stacja Obsługi Motocykli Krak. Zakł. Metal. PP N. Huta, Wzgórza Krzesiawickie bl. 29, do silnika dwusuwowego „Komar” stosuje się mieszankę. Po dotarciu i przy normalnej eksploatacji używa się 1 l oleju na 16 l benzyny. W okresie docierania 1 l oleju S 17 na 20 l benzyny o liczbie oktanowej 6674. Do skrzyni biegów stosuje się olej S 17 lub Lux 10. Niezależnie od stosowania właściwych olejów — konieczne jest dokonywanie okresowych przeglądów motoroweru w Stacji Obsługi. Gwarantują one właściwą eksploatację pojazdu. (s)

kawiarnia

LOKAL NOCNY
(po remoncie)

zaprasza
NA DANSINGI,
ATRAKCYJNE IMPREZY
ARTYSTYCZNE.

Gra doborowa orkiestra pod kier. Władysława Nowaka.

PRACOWNICY POSZUKIWANI

Nowohuckie Przedsiębiorstwo Transportowe Budownictwa w Krakowie-Nowej Hucie — zatrudni natychmiast z terenu miasta Krakowa: **INŻYNIERA** lub **TECHNIKA** na stanowisko St. Inspektora Kontroli Technicznej, **STARSZEGO INSPEKTORA TECHNICZNEGO**, **STARSZEGO REFERENTA TECHNICZNEGO**, **KIEROWNIKA STACJI TANKOWANIA GAZU**. — Warunki pracy i płacy wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia NPTB. K-2611

KIEROWCÓW SAMOCHODOWYCH z I, II i III kat. prawa jazdy, z terenu miasta Krakowa, powiatu krakowskiego i miechowskiego — zatrudni natychmiast Wojewódzkie Przedsiębiorstwo PKS Oddział Przewozów i Spedycji w Krakowie, ul. Cystersów 15. Zgłoszenia osobiste kandydatów w Sekcji Kadr, parter, pokój nr 4, w godz. od 7 do 14.

MONTERÓW ELEKTRYKÓW, MONTERÓW WODKAN., MURARZY, oraz PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH NIEKWALIFIKOWANYCH — zatrudni natychmiast P.P. Pracownię Konserwacji Zabytków. — Wynagrodzenie według Umowy Zbiorowej Pracy w Budownictwie. — Dla zamiejscowych zagwarantowane zakwaterowanie w hotelu robotniczym. Zgłoszenia osobiste przyjmuje Dział Zatrudnienia i Płac — Kraków, ul. Miodowa 41.

INŻYNIERÓW ELEKTRYKÓW — zatrudni natychmiast Spółdzielnia Pracy „Elektrowspółpraca” w Krakowie, ul. Marka 27.

MAGAZYNIERA wyrobów gotowych — wymagane wykształcenie: średnie, kilkuletnia praktyka — przyjmie natychmiast Spółdzielnia Pracy „Elektrometal” — Wieliczka, ul. Barbarska 12.

MONTERÓW SANITARNYCH, ELEKTRYKÓW, SPAWACZY oraz **POMOCNIKÓW MONTERÓW** — zatrudni natychmiast Krakowskie Przedsiębiorstwo Instalacji Budownictwa. Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia, w Krakowie, ul. Grzegorzewska 62, pokój nr 21, tel. 586-25, wewn. 37. Wynagrodzenie według Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie.

Powiatowy Związek Gminnych Spółdzielni w Kazimierzy Wielkiej — zatrudni **TECHNIKA** z uprawnieniami budowlanymi, na stanowisko kierownika budowy. — Warunki płacy i pracy do omówienia na miejscu.

Przedsiębiorstwo Przemysłowe Budowy Huty im. Lenina — zatrudni natychmiast z terenu miasta Krakowa i Nowej Huty **INŻYNIERA MECHANIKA** na stanowisko st. mechanika, **TECHNIKA BUDOWLANEGO**, **ST. MAGAZYNIERA** ze znajomością nawierzchni kolejowej, oraz pracowników fizycznych — tylko z województwa krakowskiego, a mianowicie: **CIEŚLI, MALARZY KONSTRUKCYJNYCH, MURARZY, TYNKARZY, TOROWYCH, OPERATORÓW SPRZĘTU CIĘŻKIEGO, POMOCNIKÓW MASZYNISTÓW, ŚLUSARZY KONSTRUKCYJNYCH** oraz **ROBOTNIKÓW NIEKWALIFIKOWANYCH** — (mężczyzn powyżej 18 lat).

Warunki pracy i płacy wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie.

Zakwaterowanie w hotelach własnych.

Dla niewykwalifikowanych istnieje możliwość zdobycia zawodu oraz uczęszczania do szkół wieczorowych.

Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia i Płac PPB HIL, Kombinat, tel. 428-74.

Dojazd tramwajem linii nr 5 i 16, oraz Punkt Werbunkowy w Pleszowie — barak nr 16 — dojazd tramwajem linii nr 15 i 20.

Zgłaszać się z wymeldowaniem w książeczce wojskowej. K-2095

LOKALU na magazyn

opakowań, o pow. około 400 m² — (mogą być szopy z zadaszeniem) poszukuje Dyrekcja MHD Artykułami Spożywczymi „Wschód” — Kraków.

Zgłoszenia i bliższe informacje w dziale administracji — Kraków, ul. 1 Maja 6 lub telefonicznie 244-41.

Praca

POMOC na stałe do dwuletniego dziecka zaraz potrzebna. Warunki bardzo dobre. Kraków, ul. 18 Stycznia 20, m. 7.

PRZYJMĘ pomoc domową z referencjami. Wiedza po godz. 16, Osiedle Wieczysta, bl. 7 m. 7.

PRZYJMĘ pomoc domową, samodzielną — (wiek średni), na wyjazd do Proszowic. Warunki bardzo dobre. Wiedza po godz. 17, Nowa Huta, os. Handlowe 9/5 — godz. 19-21. 49024-g

OPIEKUNKĘ do 2 dzieci na 8 godzin dziennie pilnie poszukuję. Zgłoszenia od godz. 17, Nowa Huta, os. Handlowe dom przyw. przy Szkole.

TYNKARZY — zatrudni natychmiast Olkuskie Przedsiębiorstwo Budowlane w Olkuszu, ul. 1 Maja nr 33.

Praca w akordzie. — Układ Zbiorowy Pracy w Budownictwie — umowy o akord zryczałtowany z premią do 30 proc. oraz świadczenia wg zał. Nr 3 do UZP w Budownictwie dot. pracowników czasowo przeniesionych lub nowo zwierzbowanych (w wypadku spełnienia wymogów). Miejsca w hotelu robotniczym. Zgłoszenia: Kierownik Budowy Nr 2 i 4 — Olkusz, ul. Sławkowska 1, oraz Kier. Bud. Nr 3 Wólbrom, ul. Armii Czerwonej, Kier. Bud. Nr 1 Miechów, ul. Kopernika — Wschód 3. K-2672

INŻYNIERÓW, względnie TECHNIKÓW GEODETÓW, do prac geodezyjnych na terenie m. Krakowa — zatrudni natychmiast Miejskie Przedsiębiorstwo Geodezyjne w Krakowie, ul. Haleczna 16 a.

Wynagrodzenie wg stawek obowiązujących w przedsiębiorstwach geodezyjnych resortu gospodarki komunalnej. — Zgłoszenia osobiste lub pisemne w Sekcji Kadr.

KIEROWNIKA PRODUKCJI, KALKULATORA i TECHNIKA (POLIGRAFÓW), MASZYNISTĘ TYPO PRAC KOLOROWYCH, SKŁADACZA RĘCZNEGO AKCYDENSOWEGO i INTROLOGATORA GALANTERYJNEGO — przyjmie Nowohucka Drukarnia P.T. w Krakowie-Nowa Huta, Osiedle Hutnicze 7.

Zgłoszenia przyjmuje referat personalny — (tel. 422-72 i 438-12). K-2743

RESTAURACJA TRZY RYBKİ

(po remoncie)

zaprasza
na smaczne POTRAWY z RYB

Patronat Centrali Rybnej zapewni Gościom duży wybór dań rybnych a doborowa kuchnia zadowoli najwybredniejszych smakoszy.

30 PRACOWNIKÓW NIEWYKWALIFIKOWANYCH na stanowiska **POM. MURARZY** — przyjmie natychmiast MPRB Nr 2 w Krakowie, ul. Wadowicka 48 a, telefon nr 625-41. Płace wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. — Zgłoszenia kierować do Dyrekcji MPRB Nr 2. K-2919

KIEROWCÓW ZAWODOWYCH, MONTERÓW SAMOCHODOWYCH oraz **ROBOTNIKÓW NIEWYKWALIFIKOWANYCH** do prac przeładunkowych — zatrudni natychmiast Nowohuckie Przedsiębiorstwo Transportowe Budownictwa w Krakowie-Nowej Hucie.

Wynagrodzenie wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. — Hotele zapewnione. Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia.

Wytwórnia Sprzętu Komunikacyjnego — w Krakowie, ul. Wrocławska 53 — zatrudni **TOKARZY METALOWYCH** — praca akordowa na zmiany, **FREZERÓW NARZĘDZIOWYCH, WYTACZARZY na sipy, WZORCZARZY i SZLIFIERZY** wszystkich specjalności — do pracy w Narzędziowni, na zmiany, wynagrodzenie dniówkowe z premią. Zakład gwarantuje dla samotnych mieszkających w hotelu robotniczym za odpłatą 65 zł miesięcznie. — Od zgłaszających się nie będą żądane skierowania z Urzędu Zatrudnienia. Warunki płacy do omówienia w Dziale Kadr i Szkolenia Zawodowego. K-2531

Dyrekcja Terenowych Zakładów Gastronomicznych w Słupsku, AL. Wojska Polskiego 1, zatrudni natychmiast **SZEFA KUCHNI, KUCHARZY, GARMASERÓW** — na terenie województwa koszańskiego.

Wymagane odpowiednie kwalifikacje i długoletnia praktyka w gastronomii.

Wynagrodzenie wg Układu Zbiorowego Pracy. — Zgłoszenia z odpisami opinii za okres 5 lat i świadectw kwalifikacyjnych — kierować pod adresem Dyrekcji.

Po półrocznej nienaganniej pracy zapewnią się bezzwrotny udział na mieszkanie spółdzielcze. K-2703

POTRZEBNY pracownik, pracownica, najchętniej zamieszkał. Wymagane referencje oraz dobra praca. — Zgłoszenia: Kraków Rondo, Wesołe Miasteczko. 49610-g

POTRZEBNY natychmiast piekarski (wafelarz) do pieczenia wafli. Warunki dobre. Wytwórnia Cukiernicza. Katowice, ul. Gliwicka 194 lub tel. 390-97. 86492-g

POTRZEBNA pomoc domowa. Nowa Huta — os. Słoneczne bl. 2/3, godz. 16-20. 49635-g

POTRZEBNA pomoc dochozająca lub na stałe (mieszkanie komfortowe). Grottera 1, m. 12a, tel. 340-96. 49643-g

PRZYJMIE ucznia lub uczennicę najchętniej z początkami praktyki — Zakład Konfekcji Krawieckiej — Michał Urbanek, Nowa Huta, osiedle Urocz. bl. M (róg Alei Róż). 49700-g

MAŁŻEŃSTWO bezdzietne przyjmie gospośkę od zaraz. Warunki dobre. — Wiedza: Nowa Huta, Os. Urocz. 11, m. 42 — tel. 415-61. — Zgłoszenia po godz. 17. 49607-g

POTRZEBNA pomoc domowa dochozająca lub na stałe do dwójki dzieci. Nowa Huta, os. Zgody, bl. 11/57. 4965-g

PRZYJMIE pomoc domową (1 dziecko), od zaraz. Kraków, ul. Odrowąża 20 m. 12, w godz. od 16-19.

FRYZJERKĘ po kursie lub na dokończenie praktyki — przyjmie. Warunki korzystne. Zgłoszenia: Kraków, Bronowicka 33.

POSZUKUJE opiekunki do 2 dzieci (15 i 10 lat) na miesiąc maj (bez gotowania), tylko z poleceniami. Al. Słowackiego 15/6 — tel. 354-28. 49696-g

POTRZEBNA młoda — uczelnią sklepowa. Kraków, Rakowicka 17 — piekarnia. 49417-g

WAPNO dostarcza samochodami Wapiennik. Kraków, Piłarska 5 m. 8.

GUZ brzozy — (huba czarna) cena 70 zł za kg, wysłam za zaliczeniem pocztowym. Wiedza: A. Woloniec — p-ta Narwka, pow. Hajnowka.

SAMOCOD „Fiat” 1100, stan bardzo dobry, sprzedam. — Oglądać w dni nieparzyste — Nowa Huta, Zgody, bl. 8/28.

PIANINO „Legnica” — sprzedam. Telefon 314-40.

BAGAZÓWKĘ „Renault” (1,5 tony), sprzedam. — Kraków-Czyżyny, Wojewódzka 132 — naprzeciw lotniska. 49462-g

MOTOCYKL „Victoria” — 350 cm, najnowszy model — sprzedam. — Kraków, Wiśna 11 — pracownia obuwia. 49452-g

ŁODOWKĘ dużą, sklepową, sprzedam. Kraków, Rzeszowska 7/9.

SKUTER „Wiata” po 9.000 km — sprzedam tanio. Oferty 49623 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

SAMOCOD „Syrena” 101 — sprzedam. Wiedza: tel. 257-61, od godz. 7-15.

RADIO samochodowe — „Schönburg” i pokojowe „Meteor” (nowe), sprzedam. Kraków, tel. 347-63 do godz. 10.

Lokale

ZAMIEŃIĘ 3-pokojowe mieszkanie superkomfortowe, centralne ogrzewanie, ulica Wybickiego — na 2-pokojowe, superkomfortowe, w tej samej okolicy. Telefon 322-59.

ZAMIEŃIĘ mieszkanie 2 pokoje, kuchnia, komfort — na równorzędne pokój, kuchnia, na Osiedlu Oficerskim lub w okolicy. — Oferty 49600 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

ZAMIEŃIĘ 2 pokoje z kuchnią (65 m²), słoneczne, I piętro — 1 pokój z osobnym wejściem, w Podgórzu — na pokój z kuchnią, komfortowe, w tej samej dzielnicy. Oferty 49496 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

KUPIĘ mieszkanie, komfortowe, w domu wolnym od kwaterek lub własności, spółdzielcze. — Oferty 49494 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

ZAMIEŃIĘ dwa mieszkania po pokoju z kuchnią, na dwu lub trzypokojowe mieszkanie. Oferty 49622 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

KATOWICE! Dwupokojowe, komfortowe mieszkanie, centrum — zamienie na mieszkanie w Krakowie. Oferty 49487 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

POSZUKUJE pokoju sublokatorskiego. Oferty 49603 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

ZAMIEŃIĘ dwa duże pokoje, ul. Długa (c.o., telefon) — na nowoczesne — tniejsze. — Oferty 49490 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

PRACUJĄCY student szuka na rok pokoju samodzielnego. Oferty 49611 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

Nauka

KOREPETYCJE niemieckiego, francuskiego, łaciny u dzielnicy magister. Smoleńsk 23/11 (wieczorem). 49678-g

KOREPETYTOR z fizyki, matematyki i łaciny (10 klasa) — poszukuje. Oferty 49640 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

Matrymonialne

BLYSKAWICZNIE przesłany krajowy adresy matrymonialne — „Venus”, Koszalin, Odrodzenia 6. Informacje — 10 zł znanckami.

ROZWIEDZONY, lat 40, dobrze sytuowany (własna willa), szatyn, z prewencją, wykształcenie wyższe — pozna przystojną, zgrabną krakowiankę, chętną z wykształceniem technicznym, do lat 35. — Cel matrymonialny. Oferty 49461 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

Kupno

MASZYNE do szycia „Singer”, endlarke lub inną, kupię. Telefon 406-42.

ROVER przemysłowy — wzmocniony lub tandem, w dobrym stanie — kupię. Zgłoszenia: M. Bielawski, Stępraw nr 391, pow. Myślenice. P-432

Sprzedaż

KOLDRY, beczki niemowlęce, materace, otomany, stary — wykonuje pracownia, Kraków, Floriańska 26. 49326-g

AJENTÓW

SKUPU OPAKOWAŃ SZKLANYCH, dysponujących własnymi pomieszczeniami na opakowania, względnie bez pomieszczeń — zatrudni Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Hurtu Spożywczego Hurtowni w Krakowie. Wynagrodzenie prowizyjne. Zgłoszenia w biurze Hurtowni WPHS — Kraków, ul. Grzegorzewska nr 70, pokój nr 13.

ZAMIEŃIMY mieszkanie 3 względnie 4-izbowe, superkomfortowe, na Śląsku (miejscowość do uzgodnienia) na podobne mieszkanie w Krakowie. Wiedza: telefon 365-63, w godz. od 16 do 12.

SEWERYNOWI Janowi — Kraków, ul. Powiatowa 7/3, skradziono legitymację studencką UL.

WOZNIAK Bolesław — zółd, ul. Praska 1/9, zgubił kartę rejestracyjną motocykla IK 2542.

SZOSTAK Franciszek — Jawczyce nr 23, zgubił bilet miesięczny nr 2370, wydany przez PKS Kraków.

PIĘKNE — trzypokojowe mieszkanie, komfort, duży hall, służbówka, balkon, II piętro, Al. Krasińskiego — zamienie na 2 pokoje kuchnię i pokój kuchnię, komfortowe, lub 2 mieszkania po 2 pokoje „kuchnia”. — Oferty 49603 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

ZAMIEŃIĘ 3 duże pokoje z kuchnią, służbówka — komfort, słoneczne, balkon, IV piętro (winda) — piękne, centrum — na duży pokój z kuchnią, superkomfortowe lub komfort, do II piętra, samodzielne i osobno mały pokój. Oferty 49457 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

ZAMIEŃIĘ 3 pokoje, kuchnia, komfort, okolica Al. Krasińskiego — na dwa mieszkania. — Oferty 49488 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

ZAMIEŃIĘ 2 pokoje kuchnia, nowe budownictwo oraz garsonierę komfortową — na duże dwa pokoje, względnie trzy pokoje z kuchnią, najchętniej superkomfort, w dzielnicy Zwierzyniec. — Zgłoszenia: tel. 581-75 — godz. 16-19.

POKÓJ z kuchnią, przedpokój, półkomfort, słoneczne, frontowe, śródmieście, III piętro — zamienie na równorzędne niższe. Warunki do omówienia. — Oferty 49669 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

Nieruchomości

SPRZEDAM pilnie 2 ha pola obok Osiedla Lesisko w Nowej Hucie. Oferty 49626 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

SPRZEDAM dom jednorodzinny, półkomfortowy, z ogrodem, w Bronowicach. Oferty 49619 „Prasa” Kraków, Wiśna 2.

Zguby

ZABŁAKANY pies — owczarek mieszański, do odebrania. Kraków, ul. Towarowa 11.

Różne

NAPRAWIAM kostiumy męskie, bieliznę i garderobę. Lwowska 9/5.

WSPOLNIKA z gotowości poszukuje. Oferty 49411 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

UPRAWNIONY — szuka uczelnią, kulturalnego wspólnika z lokalnym lub bez, do produkcji usług szewskich, systemem włoskim. — Oferty 49612 „Prasa” — Kraków, Wiśna 2.

Z DNIEM 1 KWIETNIA 1964 r.

nastąpiło połączenie

Spółdzielni Pracy „Rzemieślnik” Kraków, Zwierzyniecka 29 — ze Spółdzielnią Pracy Tkaczy i Dzielniarzy oraz Pokrewnych Zawodów Kraków, Pstrowskiego 81.

Połączona spółdzielnia przyjęła nazwę:

SPÓŁDZIELNIA PRACY

»RZEMIEŚLNIK«

Kraków, ul. Pstrowskiego 81

Telefony: Prezes — 629-94, Zaopatrzenie i Zbyt — 630-02, Centrala — 618-26, 618-28.

Zakres działalności: tkactwo, dziewiarstwo maszynowe i ręczne.

Spółdzielnia poleca Mieszkańcom

USŁUGI DZIEWIARSKIE

w następujących PUNKTACH USŁUGOWYCH:

Nowa Huta, ul. Zeromskiego 9, ul. 18 Stycznia, blok 7, Rynek Podgórski 5, ul. Grodzka 38,



Młodzież szkolna zna historię UJ

W tym roku ponad 3700 młodzieży ze szkół Krakowa bierze udział w trzecim konkursie historycznym, zorganizowanym przez Wydział Kultury Prezydium RN, Kuratorium, MDK. Tym razem tematem konkursu jest 600-lecie UJ. W latach poprzednich tematami takimi były: „Droga królewska” i „Tradycje rewolucyjne Krakowa”. Wobec dużego zainteresowania młodzieży i wysokiego poziomu odpowiedzi konkurs odbędzie się i w roku przyszłym. Tematem będzie „Kraków współczesny”. Do obecnych eliminacji stanęło 112 trójosobowych drużyn, do finału zakwalifikowały się drużyny: 2 z V Liceum, 1 z VI-go, 1 z 3 Szkoły oraz drużyny Liceum Muzycznego i Technikum Gospodarczego. Finały odbędą się 26 bm. o godz. 12 w sali Teatru Rapsodycznego. Zdobywcy I miejsca pojadą na 6-dniowy pobyt do Pragi czeskiej w towarzystwie nauczyciela, który przygotowywał drużynę do konkursu, oprócz tego trzech nauczycieli zajmujących się przygotowaniem do konkursu otrzyma nagrody pieniężne, a uczestnicy konkursu nagrody w postaci radia, adapterów, zegarków, aparatów fotograficznych, sprzętu sportowego.

Więcej ławników — emerytów

Jednym z punktów obrad dzisiejszej sesji DRN Kleparz — była sprawa pracy ławników przy Sądzie Powiatowym. Dotychczasowe doświadczenia wykazują, że wiele osób w wieku emerytalnym z dużym pożytkiem dla społeczeństwa wypełnia swoje obowiązki ławników. Stąd też wydaje się słuszne zwiększenie w przyszłej kadencji grupy ławników emerytów i rencistów — mogących bez uszczerbku dla pracy zawodowej poświęcić czas na pracę społeczną. Tym samym zmniejszyłaby się liczba ławników — zatrudnionych w przemyśle i gospodarce. (paw)



Sztandar dla V Liceum

W sobotę o godz. 11-tej w Filharmonii odbędzie się uroczyste przekazanie sztandaru młodzieży V Liceum Ogólnokształcącego im. A. Witkowskiego. Komitet organizacyjny serdecznie zaprasza na tę uroczystość młodzież, rodziców, b. wychowanków a także przyjaciół szkoły. Po części oficjalnej — występ teatru międzyszkolnego oraz koncert symfoniczny orkiestry PFK.

XX-lecie w spółdzielniach pracy

Realizacji czynu XX-lecia podjęły się spółdzielnie pracy Krakowa i województwa. Zakłady spółdzielcze zobowiązały się do wyprodukowania dodatkowej ilości towarów rynkowych i na eksport, rozszerzenia działalności usługowej, oszczędniejszej gospodarki wewnątrzzakładowej oraz przyczynienia się do czynów społecznych organizowanych przez rady narodowe. Wartość dodatkowej produkcji spółdzielni pracy wyniesie 28.500 tys. zł.

Osiągnięcia krakowskiej konserwacji

W Pałacu Sztuki trwa jeszcze do niedzieli włączanie wystawy konserwatorskiej, zorganizowanej z okazji 15-lecia istnienia Studium Konserwacji krakowskiej ASP. Wystawą urządzoną jest według zagadnień konserwatorskich. W lecie z sal pokazano sposoby odkrywania i konserwacji malarstwa ściennego. Położono się tu przykładami niedawno odkrytych polichromii, np. w Siemichowie pow. Tarnów, gdzie pod XIX-wieczną polichromią znalazłono dwie wcześniejsze, pochodzące z XVII i XVI wieku. Pokazano także dotychczas nieznaną nowo odkrytą polichromię oraz przykłady przenoszenia fresków ze ścian na inne podłoża. Bardzo interesujące przedstawiono proces zdejmowania późniejszych przemalowań z obrazów. Spod nieoczekiwanych wizerunków św. Michała wyłoniła się wspaniała, nieludzka w charakterze postać Madonny, po zmocy późniejszych warstw pełnym blaskiem zabłysnęła „koronacja” z Głębocic, otoczona przezabawnymi, naiwnymi scenkami, ilustrującymi Biblię. Co ciekawie konserwator odkrył podpis malarza i między innymi, według których XVII-wieczny mistrz namalował scenki towarzyszące Koronacji.

„Szekspir w Krakowie”

W foyer Starego Teatru im. MODRZEJEWSKIEJ otwarto wczoraj wystawę pt. „Szekspir w Krakowie”, dokladniej — Szekspir na scenach Krakowa. Zestaw fotograficzny przypomina: repertuar szekspirowskich sztuk wystawianych do 1939 r., powrót Szekspira na krakowską scenę w 1947 r., wielkich odzworowań ról szekspirowskich, gościnne występy artystów angielskich, radzieckich, czechosłowackich itp.

Dzień czynu wiosennego

Najbliższa niedziela będzie dniem wiosennego czynu społecznego młodzieży akademickiej na rzecz miasta. Studenci będą porządkowali tereny zielone, zadrzewiali i zalesiali wskazane miejsca, oczyszczali torowiska itp. Miejskie Zjednoczenie Gospodarki Komunalnej przygotowało front robót dla 2500 studentów. Centralnym punktem czynu społecznego będzie Park Kultury i Wypoczynku przy ul. Wojewódzkiej. Rozpoczęcie prac na tym terenie o godz. 10-tej, w innych punktach miasta o godzinie 9-tej. Ewentualne szczegóły można jeszcze uzgodnić z MZGK, nr tel. 589-40 — wewnątrz 442.

POKAZ MODY

urządza Krakowskie Przedsiębiorstwo Odzieżowe P. T. „STRÓM” w Krakowie — dnia 28 kwietnia br. (wtorek), godzina 18 w kawiarni „Literacka”, w Nowej Hucie, dnia 16 maja (niedziela), godzina 18 w kawiarni „Arkadia”. Na pokazie najnowsze modele wiosenno-letnie, Konferansjerkę prowadzą — Zdzisław Zazula, śpiewa — Joanna Rawik i Roman Węgrzyn, przy towarzyszeniu — Henryk Szefaliński.

Sporo elany i sukienek z kretonu gorzej z jedwabiem i bawełną

Od 1 kwietnia br. Woj. Hurtownia Tekstylna i Woj. Przedsiębiorstwo Handlu Odzieżą zostały połączone w jedno Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Tekstylno-Odzieżowe. Tam więc zasięgniemy informacji na temat wiosennego zaopatrzenia krakowskich sklepów.

I w tym roku 15-osobowa grupa ZMS z Miejskiego Przedsiębiorstwa Komunikacyjnego w ramach czynu społecznego wyśzorowała odświętnie pomnik Adama Mickiewicza. Do tego celu wykorzystano najnowocześniejszy dźwig pneumatyczny. Fot. J. Lewicki

Zaopatrzenie placówek handlowych w tkaniny „z metra” nie będzie najlepsze. Przedstawicielki płci pięknej, korzystające z usług krawców, nie będą mogły wprowadzić narzekać na brak sukienkowej elany gładkiej (w różnych kolorach z wyjątkiem — poszukiwanej — białej), jak również w kratę, napotkają natomiast na skromne ilości tkanin jedwabnych i bawełnianych. Materiałów na damskie płaszcze będzie sporo, najwięcej w kolorach pastelowych.

Dla mężczyzn: duże ilości elany na ubrania oraz tkanin zeroprocentowych czesankowych (popielatych w różnych odcieniach, bezowych i wpa-dających w granat), ale mało materiałów 40 proc. czesankowo-zgrzebnych i zgrzebnych. Dużo tkanin koszulowych, wśród nich również popielinowych. Nowości? Jedynie „w

branży” podszewek. Ostatnio przemysł wyprodukował dość duże ilości podszewki w różnokolorowej, podłużnej wąskiej pasy.

Lepsza sytuacja w dziale konfekcji. Będzie dwa razy więcej, niż w analogicznym okresie ub. roku, gotowych damskich i dziewczęcych sukienek z kretonu o nowych wzorach i prostych fasonach, dużo plisowanych spódnic z elany (z wyjątkiem białej), sporo popielinowych prochów-ców, spodni wełnianych i turystrycznych dla mężczyzn, młodzieży i dzieci, ponadto: wystarczające ilości tanich ubrań męskich, mało ubrań uszytych z tkanin wysoko-procentowych. (I)

32 mln złotych na opiekę społeczną

Wydział Zdrowia i Op. Społ. Prez. RN przeznaczył w ub. roku ok. 32 mln złotych na świadczenia w zakresie opieki społecznej. Największą sumę, bo ok. 21 mln zł wydano na działalność czterech państwowych zakładów dla przewlekłych chorych, Zakładu Specjalnego dla Dzieci, Państw. Internatu dla Inwalidów oraz Domu Opieki nad Starcami. Ok. 3.400 tys. zł wyniósł koszt wszelkiego rodzaju protez dla inwalidów, 6.400 tys. zł przeznaczono na zasilki, zapomogi i pomoc w naturze, ok. 900 tys. zł — na zapomogi dla rodzin alkoholików oraz na kolonie letnie i obozy dla dzieci pochodzących z tych rodzin.

W ub. roku wykonano prace związane z uzbrojeniem terenu pod przyszły dom rencistów w Dębniakach, rozpoczęto również budowę budynku administracyjnego. Jest on już na ukończeniu, w maju rozpoczyna się prace fundamentowe pod właściwy dom rencistów, który — według planów — powinien być oddany w stanie surowym do końca br.

G-38

Notatnik krakowski

DZIS O GODZINIE:

* 13 — PAN, ul. Sławkowska 11 — Komisja Socjologiczna z referatami: mgr K. Remiana „Emigracja zagraniczna ludności powiatu brzeskiego 1860-1962” i prof. dr M. Dobrowolskiej (praca zespołowa) „Migracje wewnętrzne w południowej Małopolsce po II wojnie światowej”; i o 18 — Komisja Historyczno-Literacka z odczytem doc. P. Mroczkowskiego „Teatr angielski epoki Szekspira w jego dziełach”; i o 19 — red. P. Grzegorzczaka „Pochwała Szekspira w poezji polskiej”.

* 19 — Klub „Stary Zaczek”, Al. 3 Maja 5 — spektakl teatralny ZMS Wydz. Prawa UJ „Alibi” pt. „Tryptyk improwizowany z roku 1964”.

* 19 — „Nowy Zaczek”, Al. 3 Maja 5 — spotkanie ze studentami krajów kolonialnych oraz prelekcja doc. dr M. Iwanek „Rola nowo powstałych państw w procesie rozpadu systemu kolonialnego”.

* 19 — Klub SA/W, Rynek Gł. 13 — wykład dr M. Waldenberga „Lenin, filozof i działacz”.

* W sobotę w Klubie TSKZ, ul. Sławkowska 30, o godz. 22.15 wieczór kabaretowy Płwicy „Pod Baranami” pt.: „Sprawy ósmego cienia wótry”. Wystąpią: Ewa Sadowa, Krystyna Zachwatowicz, Tadeusz Kwinta, Pan Litwin, Dymny (I), Boguś S., Cedromiki Obłonski, Skrzynicki, Nowak, Wojcik, Perelmutter i film. Brunicki? — też.

JUTRO O GODZINIE:

* 13 — Kino „Chemic”, ul. Zakopiańska 62 — Akademia z okazji Dnia Pracownika Przemysłu Włókienniczego, Odzieżowego i Skórzanego.

* 18.30 — KDK — „Osiągnięcia konserwatorskie Krakowa w okresie 30-lecia” — odczyt doc. dr inż. W. Zima, dr inż. W. Grabskiego, mgr L. Ludwikowski; prowadzi red. A. Wasilewski.

* 19.30 — Aula PWSM (Bastowa 8) — występ Zespołu BMW2.

* POZA TYM: W sobotę (25 bm.) w Teatrze im. J. Słowackiego prapremiera sztuki J. Broszkiewicza „Przycho-dzę opowiedzieć”.

* 26 bm. o godz. 11 (niedziela) odbędzie się w „Rotundzie”, Al. 3 Maja 5 — finał quizu o tematyce historii UJ. Ponadto w programie występy zespołów studenckich i solistów. Bilety do nabycia: „Ticket”, Al. 3 Maja 5; przed imprezą w kasie „Rotundy”.

* Automobilklub Krakowski zawiadamia, że zbiórka wszystkich członków wraz z samochodami nastąpi w niedzielę, 26 bm. o godz. 12 w Al. Puskzina. W niedzielę, 26 bm. sklepy z artykułami przemysłowymi, domy towarowe oraz punkty usługowe czynne będą w godz. 10-16, sklepy z artykułami spożywczymi, kwiatarnie i zakłady gastronomiczne oraz kioski „Ruch” czynne będą jak w każdą niedzielę.

* Woj. Stacja Krwiodawstwa w Krakowie-Nowej Hucie zawiadamia wszystkich dawców krwi, że 26 kwietnia będzie pobierała krew, natomiast w dn. 2 maja br. pobierania krwi nie będzie.

Rozmowy przy pół-czarnej

Ważne dla twistów

— Panie Doktorze — rozmawiamy z ordynatorem oddziału chirurgii urazowej Pogotowia Ratunkowego w Krakowie — dr **TADEUSZEM KRĘŻEŁEM** — byliśmy świadkami, jak tańczący twista zerwał w kolanie łąkotkę i został przewieziony na Pogotowie. Otóż łąkotka to jest coś, o czym wszyscy zwykli śmiertelnicy słyszeli — jej urazy są dość częste — ale nikt dokładnie nie wie, co to jest? Czy Pan Doktor byłby uprzejmy nas poinformować?

— Zaczniemy od stwierdzenia, że w ustroju ludzkim staw kolanowy jest największy, najbardziej wrażliwy i najsłabiej ulegający uszkodzeniu. Odbijają się tu ruchy zgięcia i prostowania, a także obrotowe. Łąkotki czyli chrząstki w kształcie płaskiej, półkolistych, zabezpieczają ruchy obrotowe kolana. Ich uszkodzenie — rozdarcie lub oderwanie — następuje najczęściej na skutek gwałtownego obrotu nogi przy

zgiętym kolanie. Typowe dla twista!

— Należy zatem wnioskować, że amatorzy tego tańca byli — szczególnie w okresie karnawału — częstymi gośćmi Pogotowia? — Tak całkiem źle nie było, ale... sam operowałem trzy przypadki...

— Czy droga operacyjna, czyli po prostu usunięcie uszkodzonej łąkotki, jest jedynym możliwym rozwiązaniem?

— Leczenie zachowawcze jest bezcelowe, a łąkotka, pozostawiona sama sobie może spowodować zniekształcenie kolana a nawet ograniczenie jego ruchu — szczególnie prostowania...

— Czy jej usunięcie nie pociąga za sobą przykrych konsekwencji?

— Proszę sobie wyobrazić, że nie! Choć tyle z tą łąkotką kłopotu, w gruncie rzeczy jest ona tym samym co... wyrostek robaczkowy. Istnieje — do-brze, została usunięta — kolano i tak funkcjonuje właściwie...

— Kto najczęściej ulega urazom?

— Sportowcy, ludzie pracujący przy zgiętych kolanach, np. górnicy i ostatnio — właśnie twiści. A propos sportowców... — od czasu, kiedy wysokość korków przy butach, w których piłkarze rozgrywają spotkania, uległa zwiększeniu z 1,3 cm do 1,8 cm — krzywa uszkodzeń także wzrosła. Korki pomagają wprawdzie utrzymać się piłkarzowi na boisku, ale stwarzają niebezpieczeństwo: przy mocnym osadzeniu nogi, gwałtowny skręt może spowodować zerwanie chrząstek. Jedynym krajem, który nie notuje takich wypadków jest India, ale też tamtejsi piłkarze grają w butach bez korków... Oczywiście to wszystko nie znaczy, że zwykły śmiertelnik nie może zerwać łąkotki na prostej drodze!

— W myśl przysłowia: „Co komu przeznaczone i tak go nie minie”, czy tak, Panie Doktorze? Kochamy i serdecznie dziękujemy za rozmowę. (mar)



Radio

NA PIĄTEK

Godz. 17.00: „Piękne głosy”, 17.25: Aud. oświatowa, 17.45: Dziennik krak. 17.55: Muzyka radziecka, 18.20: „Pierwszy Kaczer Rzeczypospolitej”, 18.30: W rytmie sport, 18.45: W dewizowym kręgu, 19.05: Muzyka i aktualności, 19.30: Koncert Symfon. 20.25: Dyskusja literacka, 20.45: d. c. koncertu, 21.25: Z kraju i ze świata oraz wiad. sportowe, 22.07: Teatr Kameleon „Szalona lokomotywa” — słuch. wg sztuki J. Witkiewicza, 22.40: Muzyka tan., 23.05: Radiowe Studio Piosenki, 23.30: Muzyka tan.

NA SOBOTĘ

Dzienniki radiowe: 5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 12.05, 16.00, 16.50, 17.45, 19.00, 21.00, 23.30.

Godz. 6.10: Wiejski Tygodnik Dźwiękowy, 6.50: Gimnastyka, 7.50: Piosenka dnia, 8.15: Kurs jęz. rosyjskiego, 8.35: „Reportaż ekonom. donosi”, 8.50: Polskie melodie, 9.00: Koncert dnia, 9.50: Public. międzynarodowa, 10.00: Muzyka, 11.00: Koncert Chopinowski, 11.40: Ekonom. problem tygodnia, 12.15: Aud. reg. 12.35: „Urząd i człowiek”, 13.00: Przerwa dla Krakowa, 14.45: „Bieklina skatleta”, 15.00: Koncert, 15.30: Dla dzieci słuch. 16.05: Włoskie canto, 17.15: Aud. regionalna, 17.45: Dziennik krak. 17.55: Aud. oświat, 18.05: Polskie piosenki, 18.35: Na krak. rynku, 18.50: Fel. M. Jorsta, 19.05: Muzyka i aktualności, 19.30: „Matysławowie”, 20.00: Koncert Ork. Polsk. R. w Krakowie, 20.30: Opow. Jana Wiktora, 21.27: Kronika sport, 22.00: Radio-kabaret: Trzy po trzy, 23.00: 15-tka Radiowa, 23.20: Muzyka tan. 24.00: Muz. tan.

Telewizja

PIĄTEK

Godz. 16.30 Aktualności, 17 Wiadomości, 17.05 Progr. dla dzieci, 17.35 Pułapka — film z serii „Przygody Robin Hooda”, 17.50 „Ślask przed 1 maja” — report. film., 18.00 Film kr. metraż., 18.20 Wielokrópek, —

SOBOTA

Godz. 9.45 „Marcia” — film ang., 10.35 Dla nauczycieli — „Nauczanie programowe”, 10.55 Geografia (kl. VII), 11.25 do 16.10 Przerwa, 16.10 Dla dzieci „Profesor Atomek” — 16.30 Aktualności, 16.45 Program tygodnia, 17.00 Wiadomości, 17.05 Polska i świat współczesny — telekonkurs, — 18.05 Program sport., 19.20 Wszelchnia TV, „Alma Mater Jagiellońska”, — 20.00 Dziennik, 20.40 Z cyklu „Portrety” Wiliama Szekspira — 21.40 Poznajemy się — progr. rozrywk., 23.10 Wiadomości, 23.20 „Marcia” film ang.

NIEDZIELA

Godz. 10.00 TV Kurs rolniczy, 11.00-12.00 Przerwa, 12.00 Program sportowy, 13.45 Gospodarskie rozmowy, 14.10 do 15.00 przerwa, 15.00 Niedzielnia piosenka, 15.50 Film z serii „Dziwy morza”, 16.20 Teatrzyk dla przedszkolaków „Leśne piosenki”, 16.50 Afrykańskie guszenie — z cyklu „Ziemia, ludu, obywatela”, 17.20 „CECE” komedia, 18.20 „Ostatni Mohikanin” z cyklu „Ludzie i zdarzenia” 18.35 „Dobry wojak Szwajk” — teleturniej, 19.35 Kwadrans recenzen., 19.50 Dobranoc, 20.00 Dziennik, 20.30 Program sportowy, 21.35 Koncert muzyki jazzowej — z Budapesztu, 22.05 Sportowa niedziela.

Apteki

Piątek, sobota

Floriańska 15, Boh. Getta 18, Kościuszki 18, Łobzowska 20, Waryńskiego 24, Rakowicka 12, N. HUTA: os. Wandy 33.

UWAGA

Za zmiany w ostatniej chwili wprowadzane w repertuarze teatrów, kin i telewizji redakcja nie bierze odpowiedzialności.

Dalszy rozwój sportu i turystyki oraz plany inwestycyjne tematem obrad plenum WKKFiT

JUTRO, tj. w sobotę, 25 bm. w sali konferencyjnej Prezydium WRN w Krakowie (godz. 10.30) odbędzie się plenarne posiedzenie Wojewódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki. Porządek dzienny przewiduje zatwierdzenie programu działania w roku jubileuszowym XX-lecia PRL, inwestycji i kapitalnych remontów oraz powołanie stałych komisji problemowych.

Generalnym założeniem planu pracy WKKFiT na rok 1964 jest koncentracja wysiłków dla dalszego upowszechnienia kultury fizycznej i turystyki. Szczególnie duże pole do działania stoi przed komisjami społecznymi oraz terenowymi komitetami.

Trudne zadanie czeka aktyw sportowy naszego województwa na odcinku przygotowań zespołów reprezentacyjnych do Centralnej Spartakiady XX-lecia. Wiąże się z tym przeprowadzenie eliminacji, zorganizowanie zgrupowań, celem należytego ich przygotowania do występu.

W zakresie sportu masowego pierwszoplanowa będzie kontynuacja akcji upowszechniania pływania, a więc inicjowanie budowy kąpielisk, rozwijanie placówek Wodnego Ochotniczego

Pogotowia Ratunkowego oraz ściśle współdziałanie WKKFiT z Kuratorium i PZP przy organizacji kursów nauki pływania.

Odnosnie turystyki to WKKFiT tylko przy poparciu Woj. RN może opracować perspektywiczny plan zagospodarowania województwa. Tymczasem jak dotychczas nie została dokonana analiza minionego sezonu, z której można by wyciągnąć wnioski na przyszłość.

Ważnym punktem obrad sobotniego plenum będzie zatwierdzenie planu inwestycji, kapitalnych remontów i rozdziału środków na zakup sprzętu sportowego. Projekt przewiduje przyznanie 2.960 tys. zł na kontynuację rozpoczętych przez KS Okocim prac przy budowie basenu kąpielowego w Brzesku, hali sportowej w Andrychowie (KS Beskid), i pawilonu sportowego w Chrzanowie (TS Fablok). Pozostałe kwoty, którymi dysponuje WKKFiT, projektuje się przeznaczyć na kapitalne remonty (m.in. budynek klubowy „Dalina” w Myslenicach, skocznia w Rabce, sta-

diony w Krzeszowicach, w Wolbromiu, w Żywcu, baseny Wieleńki i KS Olkusz), na budowę małych urządzeń przyszkolnych jak boiska do siatkówki czy koszykówki oraz na zakup sprzętu sportowego. W wydatkach tych uwzględnione są zarówno kluby miejskie, jak LZS-y i ogniska TKKF.

Zapraszamy na wystawę sprzętu motoryzacyjnego

W SOBOTĘ w godzinach popołudniowych otwarta zostanie przy ul. Reymonta (przed halą Wisły) wystawa sprzętu motoryzacyjnego, połączona z uroczystościami otwarcia sezonu motorowego w Krakowie. Wystawa zapowiada się niezwykle atrakcyjnie, gdyż pokazane na niej będą wszelkiego typu pojazdy mechaniczne, poruszające się po naszych drogach od nowoczesnych samochodów osobowych poprzez ciężarówki, autobusy, pojazdy wojskowe (m.in. helikopter), milicyjne, MPO, MPK, Straży Pożarnej aż do różnego rodzaju maszyn drogowych. Wstęp na wystawę

ECHO SPORTOWE

Kto sędziuje?

NAJBLIŻSZE mecze piłkarskie drużyn krakowskich prowadzić będą następujący sędziowie: w piątek Cracovia — Wawel p. Kamiński z Katowic, w sobotę Garbarnia — Polonia p. Łukasiewicz z Łodzi, a w niedzielę Wisła — Arkonia p. Komorniczak z Kielc.

bezpłatny. Dodatkową atrakcją będzie pokaz działania poszczególnych pojazdów oraz fachowe objaśnienia specjalistów.

Jako współorganizatorzy imprezy serdecznie zapraszamy mieszkańców miasta a szczególnie młodzież do obejrzenia eksponatów.

Sobotnie imprezy sportowe

PIŁKA NOŻNA
Godz. 16.30 Boisko Garbarni Garbarnia — Polonia (O mistrzostwo II ligi)

ZAPASY
Godz. 10 Hala Wandy Mistrzostwa Polski juniorów w stylu wolnym

KOSZYKÓWKA
Godz. 18 Hala Wisły AZS Kraków — Korona Wawel — Wisła (Turniej juniorów o mistrzostwo okręgu)

Dziś (w piątek) na boisku Wawelu rozegrany zostanie mecz piłkarski o mistrzostwo II ligi pomiędzy zespołami CRACOVIA i WAWEL (godz. 16.15) a w hali Wisły rozpocznie się półfinałowy turniej juniorów w koszykówce o mistrzostwo okręgu (godz. 18.30).

W sobotę 25 bm. o godz. 18 w świetlicy SKS Nadwiślan przy ul. Paulińskiej 3 odbędzie się dożynkowe zebrań sekcji piłki nożnej SKS Nadwiślan.

W ekstraklasie piłki ręcznej

Cracovia — Azoty na inaugurację drugiej rundy

W NIEDZIELĘ szczyptornistki ekstraklasy inaugurują drugą rundę rozgrywek mistrzowskich. Spotkania odbywać się będą na boiskach otwartych. Zajmujące 4 miejsce w tabeli zawodniczek Cracovii spotkają się w Krakowie z 7 drużyną ekstraklasy — chorzowskimi Azotami. W pierwszej rundzie (w hali) Cracovia zremisowała z Azotami na Śląsku 11:11 (7:6) i sądzić należy, że w niedzielę rozstrzygnie spotkanie na swoją korzyść. Początek zawodów o godz. 17.

Co - Gdzie - Kiedy

Plątek	Sobota
24	25
Kwieńnia	
Grzegorz	Marka

Teatry

PIĄTEK

SŁOWACKIEGO godz. 19.15 „Las”, **KLUB ZZK** 19 „Pokus”, **MODRZEJSKIEJ** 19 „Cichy Don”, **KAMERALNY** 19.15 „Szczęście rodzinne”, **ROZMAITOSCI** 15.45 „Drewniana miska”, **LUDOWY** 18 „Krótka rozprawa między panem, wójtem a plebanem”, „Mistrz Piotr Pathelin” (zamkn.), **MUZYCZNY** 19.15 „Panna wodna”, **TEATR** 38 20.15 „Dwie przygody Lemuela Gulliwera” (zamkn.), **FILHARMONIA** 19.30 Koncert symfoniczny. Pozostałe teatry — nieczynne.

SOBOTA

SŁOWACKIEGO godz. 18.15 „Przychodzę opowiedzieć”, **MODRZEJSKIEJ** 19.15 „Uczta morderców” (zamkn.), **LUDOWY** 19.15 „Tylko dziewięćdziesiąt dziewięć”, **RAPSODYCZNY** 19.15 „Boska komedia”, **TEATR** 38 20.15 „Stara baśń”, **KOLEJARZA** 19 „Mądry osioł”, **KAMERALNY**, **ROZMAITOSCI** **MUZYCZNY** **FILHARMONIA** — jak w piątek. Pozostałe teatry — nieczynne.

Kina

PIĄTEK

WARSZAWA godz. 15, 17.30, 20 „Dwa złote colty” (USA, 1. 16), **WOLNOŚĆ** 16, 19 „Koniec naszego świata”, **UCIECHA** 15.45, 18, 20.15 „Samotność długodystansowa”, **WAWEL** 16, 18, 20 „Pracze z Portugalii”, **WANDA**, **SZTUKA**, **ML. GWARDIA**, **WRZOS**, **KRAKUS**, **ZUCH**, **KIERKA**, **DOM ŻOŁNIERZA**, **KULTURA**, **MIKRO**, **TECZA**, **ZWIĄZKOWIEC**, **ZZK PROKOCIM**, **MASKOTKA**, **MINIATURKA** — jak w piątek. **CHEMIK**, **ZDROWIE** — nieczynne.

SOBOTA

WARSZAWA godz. 15, 17.30, 20 „Dwa złote colty” (USA, 1. 16), **WOLNOŚĆ** 16, 19 „Koniec naszego świata”, **UCIECHA** 15.45, 18, 20.15 „Samotność długodystansowa”, **WAWEL** 16, 18, 20 „Pracze z Portugalii”, **WANDA**, **SZTUKA**, **ML. GWARDIA**, **WRZOS**, **KRAKUS**, **ZUCH**, **KIERKA**, **DOM ŻOŁNIERZA**, **KULTURA**, **MIKRO**, **TECZA**, **ZWIĄZKOWIEC**, **ZZK PROKOCIM**, **MASKOTKA**, **MINIATURKA** — jak w piątek. **CHEMIK**, **ZDROWIE** — nieczynne.

Wystawy — Muzea

WAWEL: Konnaty, skarbiec koronny, zbrojownia, (piątek godz. 12—17, sobota 9—14.30), **MUZEUM LENINA**, Topolowa 5 (10—18), **ETNOGRAFICZNE** (piątek 9—15, sobota 9—14), **HI-STORYCZNE**, Jaka 12: Zbiory z dzieł Krakowa (piątek nieczynne, sobota 9—15), **STARA BOŻNICA**, Szeroka 24 (piątek nieczynne, sobota 9—14.45), **SUKIENNICZE**, Małostwo polskie w XVIII i XIX (10—14.45), **SZKOŁY**, pl. Szczęśliwych 9, Polska sztuka cechowa (10—15), **DOM MATEJKI**, Floriańska 41 (piątek 13—18, sobota 10—14.45), **ARCHEOLOGICZNE**, — Jana 22, Archeologia Polski (10—14), **POSELSKA** 3, „Pradzieje Nowej Huty” i „Sztuka śródziemnomorska” (10—14), **RYNEK GL.** 25 — Wystawa 70-lecia Teatru im. Słowackiego (10—18), **DOM PLASTYKÓW**, Łobzowska 3: Malarstwo W. Taranczewskiego (10—18), **NOWA HUTA**, al. Róż 3: „Ceramika europejska” (11—18), **PALAC SZTUKI**, pl. Szczęśliwych 4: Wystawa prac dypl. Studium Konserwacji Dzieł Sztuki ASP (10—18), **KTE**, Stolarska 9: Moskwa i moskwiźanie w fotografii (10—18), **TPPR Rynek Główny** 20, — Wystawa — Ziemia Krakowska w fotografii (10 do 18), **ZBOWID**, Wielopole 15: Wystawa malarstwa F. Czekaja (16—21), **DOM KSIĄŻEK**, Smoleńsk 33: Akademie Verlag i Deutscher Verlag der Wissenschaften z Berlina (12—18).

Dyżury

CHIRURG. INTERNIST.: Trynitarska 11, **LARYNGOLOG**: Kopernika 23a, **OKULIST.**: Kopernika 40, **NEUROLOG**: Kobernicka 40, **GRUZYCZY** dla mężczyzn: Prądnicka 80, dla kobiet: Wola Justa.
POGOT. MO tel. 0-7, **STRAŻ POŻ.** tel. 0-8, **POGOT. RATUNKOWE** tel. 0-9, dla **PODGO-RZA** tel. 625-50, N. **HUTA**: **POGOT.** MO tel. 411-11, **POGOT. RATUNKOWE** tel. 422-22, 417-70, **STRAŻ POŻ.** tel. 433-33, **PUNKTY INFORM.** o **USŁUGACH**, tel. 0-11, N. **HUTA**: tel. 419-16.
SOBOTA
CHIRURG.: Kopernika 21, **INTERNIST.**: Kopernika 17, **NEUROLOG**: Botaniczna 3. Pozostałe dyżury bez zmian.

Krótko — aktualnie

PARDUBICE. Pierwszy etap wyścigu kolarskiego z udziałem zawodników Rumunii, CSRS i Polski, przygotowujących się do startu w Wyścigu Pokoju, wygrał Staron (Rumunia) i Gazda (Polska). Pozostali Polacy zajęli miejsca: 5. Zapała, 8. Zieliński, 15. Gawliczek, 16. Słowiński, 18. Palka, 19. Kudra i Beker.

KIJÓW. W meczu olimpijskich reprezentacji piłkarskich ZSRR i Bułgarii zwyciężyli zawodnicy radziecki 1:0.

MOSKWA. Reprezentacja klubów radzieckich w piłce nożnej pokonała brazylijski zespół Piracicaba 2:0.

WISŁA — TARNOWIA 2:0
W rozegranym w Tarnowie towarzyskim spotkaniu piłkarskim Wisła pokonała Tarnów 2:0 (0:0). Bramki zdobyli: Wójcik i Gwiżdż.

Terminarz Spartakiady

PO OSTATNICH zmianach, aktualny terminarz imprez III Ogólnopolskiej Spartakiady XX-lecia przedstawia się następująco:

N lidze okręgowej

W NAJBLIŻSZA niedzielę w krakowskiej lidze okręgowej grają: Unia Tarnów — Wisła Ib, Hutnik Trzebinia — Victoria Jarosław, Unia Oświęcim — Tarnovia, Hutnik Nowa Huta — Fablok (boisko Hutnika, godz. 16.30), Skawa Wadowice — Metal Tarnów, Prokocim — Górnik Jarosław (boisko Prokocimia, godz. 16.30), Cracovia Ib — Górnik Brzeszcze (boisko Cracovii, godz. 16.30).

Wydział Gier i Dyscypliny KOZPN przesunął termin rozpoczęcia wszystkich meczów ligi okręgowej i klasy „A” w niedzielę 26 bm. z godz. 11 na godz. 16.30.

— To istotnie bardzo męczące — podchwycił z przekonaniem inspektor. — Może teraz panienska powie pani Gardner, że przyjechałem od pana Kirkwooda z Exhampton.

Beatrycze wyszła i po niedługiej chwili we drzwiach pokoju stanęła wysoka dama o władczej postawie. Miała niepospolitą twarz, bardzo szerokie czoło i czarne, siwiejące włosy gładko zaczesane do tyłu. Rzuciła pytające spojrzenie inspektorowi.

— Przyjechał pan od pana Kirkwooda z Exhampton?

— Niezupełnie — łaskawa pani, chociaż tak powiedziałem służnie. Pani brat, kapitan Travelyan został zamordowany wczoraj wieczorem. Prowadzę śledztwo w tej sprawie. Inspektor Narracott.

Pani Gardner mogła mieć takie lub inne cechy charakteru, bez wątpienia jednak posiadała stalowe nerwy. Przymknęła tylko oczy, odetchnęła głęboko, a następnie usiadła, wskazawszy gościowi fotel.

— Zamordowany? Nadzwyczajne! Kto u Boga Ojca mógł pragnąć śmierci Joego.

— Właśnie tego chciałbym się dowiedzieć.

— Naturalnie. Chętnie pomogłabym panu w miarę sił i możliwości, ale nie na wiele się chyba przydam. W ciągu ostatnich dziesięciu lat prawie nie widywałam brata. Nie znam jego przyjaciół. Nie wiem o związkach łączących go z ludźmi.

— Bardzo przepraszam. Czy były jakieś nieporozumienia?

— Nie w ścisłym słowa tego znaczeniu. Nazwałabym to raczej ochłodzeniem stosunków rodzinnych. Wolałabym nie wchodzić w szczegóły, ponieważ jednak, że brat był niezadowolony z mojego małżeństwa. Sądzę, że bracia rzadko pochwalają wybór siostr, ale na ogół uczucia swoje maskują lepiej niż w tym przypadku. Joe, jak panu zapewne wiadomo, dostał w spadku po ciotce znaczny



majątek. I ja, i moja siostra wyszliśmy za ubogich ludzi. Kiedy mój mąż wrócił z wojny jako inwalida, niewielka pomoc finansowa przyniosła by nam cudowną ulgę. Pozwoliłaby na kosztowne leczenie, nieosiągalne w innych warunkach. Wobec tego prosiłam brata o pożyczkę, a on odmówił. Oczywiście miał ku temu wszelkie prawo. Od tej pory widywaliśmy się bardzo rzadko i niemal zaniechaliśmy korespondencji.

Oświadczenie było jasne. Nie nasuwało podejrzeń. Ale inspektor osądził, że pani Gardner jest osobą zastanawiającą. Wydawała się nienaturalnie spokojna, nienaturalnie przygotowana do treściwego sprawozdania. Sprawiała wrażenie zaskoczonej, lecz nie pytała o szczegóły śmierci brata. Narracott uznał to za niezwykłe.

— Zapewne życzyłaby pani sobie usłyszeć, co właściwie zaszło w Exhampton? — podjął.

— Czy to konieczne? — kobieta zmarszczyła brwi. — Mam nadzieję, że mój brat... że zginął bez cierpienia...

— Tak, łaskawa pani.

— Proszę zatem oszczędzić mi bolesnych szczegółów.

— I to nienaturalne — pomyślał inspektor. — Bardzo nienaturalne.

Zdawać się mogło, że pani Gardner czyta jego myśli, bo posłużyła się tym właśnie określeniem,